

الوعي الشعري عند أبي تمام - قراءة نسقية

Poetic Consciousness in Abu-Tamam's Poetry – A systematic Reading

عيسى المצרי

Essa almasri

قسم اللغة العربية وأدابها، كلية الآداب والفنون، جامعة حائل، السعودية

بريد الكتروني: essa977@live.com

تاريخ التسليم: (2016/1/31)، تاريخ القبول: (2016/7/31)

ملخص

يقصد هذا البحث إلى درس الوعي الشعري عند أبي تمام من خلال ظاهرة تخللت ديوانه في غير موضع، فأنبأت بتكرارها واطرادها عن فلق وأرق كبارين انتبا قريحة الشاعر وذهنيته، كما شكلت في الوقت نفسه تساولاً لازماً لدى القارئ حول أسباب نشوئها وظهورها على هذا النحو المتكرر. إنَّ ذكر أبي تمام لشعره ومدحه وتقريره وبيان أسباب قوته ومناحي تميُّزه وتقرُّرِه، توأف جميعاً ظاهرة ثقافية في شعره؛ فهي نسق ثقافي خالص يُظهر لقارئ الظاهري جانبَ منه، ويُخفِي للمؤول جوانب آخر تكون له إشكالاً نقدياً يُثير أسئلة كثيرة، منها: كيف تأتي وعي الشاعر إليها؟ ولماذا؟ هل كان الشاعر يقصد من هذه الممارسة إلى بيان إبداعه وتميُّزه حسبَ أم ثمة مقاصد آخر له؟ والسؤال المهم: ما أثر هذه الظاهرة في الوعي الشعري بوصفه أيضاً. نسقاً ثقافياً يحمل الإيجاب والسلب؟. هذه الأسئلة وغيرها، يجيب عنها هذا البحث من خلال محورين اثنين: أحدهما يعالج الإطار النظري والتطبيقي لنسقية أبي تمام، أمّا الثاني فيبحث في تحليلات الظاهرة الثلاثة: الشعر والمدح، والشعر موصفاً، والشعر مهجوراً، منتهياً إلى خاتمة ملخصة لنتائج البحث.

الكلمات المفتاحية: الوعي الشعري، الشعر العباسي، أبو تمام، النسق الثقافي، النقد الثقافي.

Abstract

This paper aims to study the poetic consciousness as a recurrent phenomenon in Abu-Tama's volume of poetry. This phenomenon aroused the readers' interest to ask about the reasons which led to its recurrence. Abu-Tamam's stress on his poetry, praising it, and showing its distinctive characteristics constitute a cultural phenomenon of his

poetry. It is a cultural system which shows to the readers explicit as well as implicit aspects representing a problematic critical issue which poses the following questions: How did the poet recognize this phenomenon? And Why? Did the poet mean to show his creativity by adopting such approach? The last and most important question is: What is the impact of this phenomenon on Abu-Tamam's poetic consciousness as a cultural system which may be either positive or negative? The paper answers the above-mentioned questions both theoretically and practically on the one hand, and articulates the three dimensions of this phenomenon on the other hand. Finally, the paper ends with a conclusion which sums up all the outcomes that the researcher has reached.

Keywords: Poetic Consciousness, Abbasids Poetry, Abu-Tamam, Cultural System, Cultural Criticism.

مقدمة

تبين درجات الوعي الشعري عند الشعراء، فمن شاعر يخلص شعره للفن وحده، ومن شاعر يجمع مع الشعر مقصداً آخر غير الفن، ومن شاعر ينتحي بشعره غاية بعيدة عن الفن، واتفق أن كان هؤلاء جميعاً شعراء؛ لأنهم أخلصوا للفن أو شركوا به غيره أو نكروه؛ بل لأنهم حقوا شرائط المفهوم الشعري القديم بتوفيرهم على الوزن والقافية من جهة، وتوفيرهم على المعنى الدال الذي حملته الأغراض التراثية من مدح وهجاء ورثاء وغزل... من جهة أخرى.

ويستدعي تعدد الوعي التمييز بين مفهومي الشاعر والشاعر الفنان، غير أن ذلك لا يستقيم على ما استقامت عليه النظرة القديمة في الفرق بين النظام والشاعر؛ لأنها نظرة قامت على تصور جمالي خالص يعني بالصور والأحاجي، وبحيث في دقّتها وعمقها، في حين أن التمييز المقصود هو ذلك الذي يحتمل إلى تصورات معنوية تمثل أهم عناصرها الغايات التي من أجلها فرض الشعر ونظم، وتجلّي بها مرامي النص التفافية بما تبعه من أثر في ذهنية المتألق فتجعله على وفاق أو خلاف معها.

ولا مراء في أن شعر أبي تمام يحمل النّصوصين معاً: التشكيلي والقصدي، فهو شاعر فنان يدرك حقيقة الشعر وإدهاشه وتنبيذه وتقرّده، فيراعي ذلك في تشكيله لقصائده وبنائه لها، وهو شاعر ناقد يعي طبيعة الفن ومقاصده ووظيفته التي من أجلها وجد، وأظهر أبو تمام هذا الوعي صنعةً وتعبيرًا، وخبرًا واحتيارًا.

ويقصد هذا البحث إلى درس هذا الوعي الشعري عند أبي تمام من خلال ظاهرة تخلّت ديوانه في غير موضع، فأبأت بتكرارها واطرادها عن قلق وأرق كبارين انتابا قريحة الشاعر وذهنيته، كما شكلت في الوقت نفسه تساؤلاً لازماً لدى القارئ حول أسباب نشوئها وظهورها على هذا النحو المتکاثر.

إنَّ ذكر أبي تمام لشعره ومدحه وتقريره وبيان أسباب قوَّته ومناحي تميُّزه وتقرُّده، تؤلُّف جميُعاً ظاهراً نقاوَةً في شعره؛ فهي نسق ثقافيٌّ خالص يُظهر للقارئ الظاهريِّ جانبَ منه، ويُخفي للمؤرُّل جوانبَ آخرٍ تكُونُ له إشكالاً نقائِيًّا يُثيرُ أسئلةً كثيرةً، منها: كيف تأدى وعي الشاعر إليها؟ ولماذا؟ هل كان الشاعر يقصد من هذه الممارسة إلى بيان إبداعه وتميُّزه حسبَ أمْثَةٍ مقاصد آخر له؟ والسؤال المهم: ما أثر هذه الظاهرات في الوعي الشعريِّ بوصفه أياًًا. نسقاً ثقافياً يتحمل الإيجاب والسلب؟

هذه الأسئلة وغيرها، يجيب عنها هذا البحث من خلال محورين اثنين: أحدهما يعالج الإطار النظريِّ والنطقيِّ لنسقية أبي تمام، أما الثاني فيبحث في تجلّيات الظاهرة الثالثة: الشعر والمدح، والشعر موصوفاً، والشعر مهجوراً، منتهياً إلى خاتمة ملخصة لنتائج البحث.

نسقية أبي تمام

دمغت بعض الدراسات الثقافية الشعُرَ العربيَّ بطابع النسقية السليبية؛ فرأى أنَّه يستسرُ معايير ومقاييس تُرسّخ سلوكات وعادات تتعارض والأفكار الفاضلة (الطُّوباويَّة) التي يتغيّرها الإنسان العربيُّ؛ إذ اتّخذ الشعراء من الجماليات وسيلةً لاستنسار هذه السلوكيات كلُّها، ثمَّ عملوا- بوعي أو من غير وعيٍ- على تسريبها شعريًّا في الروح الجمعيِّ للثقافة العربيَّة، بعد أن شغل فيها الشعر حيزاً كبيراً، واعتنى مكانة فضليٍّ صيرريٍّ في ديوان العرب وسجل ماثرهم، قال عبد الله الغذامي: "لقد آن الأوان لأنْ نبحث في العيوب النسقية للشخصية العربية المُتَشَعِّرَة، والتي يحملها ديوان العرب وتتجلى في سلوكنا الاجتماعيِّ والثقافيِّ عامَّة" (1).

ولعلَّ الباحث عن- أو في- عيوب الشخصية العربية لن يواجه مشقةً أبداً في العثور على أدوات وعلن أصابيتها أو تصيّبها، وهذه البلايا مهما تعاظمت أو تعضلَت لن تغادر سُنَّة كونيةٍ جرتُّ مقدارُها على الأمم كافيةٍ فوق عليها جميعاً ما وقع على القوم من العرب، لكنَّ الطريف الغريب في هذا الرأي هو تحويل فنِّ جماليِّ كالشعر مسؤولية نقل عدوى هذه الأدواء؛ حتى أصبح يُتَنَظَّرُ إليه بوصفه بئراً ملؤته متحفٌ منها الذهنية العربية الأفكار الوجودية السليبية، فألّفَ بعض التقادم أنفسهم- فجاءة- مُرغمين على تجريم الشعر ومساءلته، والعمل على كفِّ شرِّه وتجنبِ مساوئه، لكنَّهم صادفوا ما عهدوه من شدة بأسه وأسره؛ فأليسوا وتشوّفوا إلى وصف علاج شافٍ على يُطَهِّر ذهنيَّتنا وسلوكنا من أوضاره، فطالبوها بتجديف نسق التَّعامل مع الموروث الأدبيِّ والمستحدث الإبداعيِّ؛ ليصار إلى دراستهما دراسة ثقافية تُلْغِي أحکامهما القديمة، وتوُطِّر لرؤى جديدة ينادي بها الأدب عن الأنساق المعيبة، وتجعل من إنسان الأدب إنساناً أفضل.

وانتَهَتْ هذه الرؤية المثالية من نزعَةٍ ثقافيةٍ عصريةٍ ترى أنَّ للأدب- بوصفه خطاباً Discourse- دوراً أثيراً في تكوين ذهنيَّةِ الإنسان، وما يُطْلَعُه فيها- واعيًّا أو غير واعٍ- من نظرات دنيوية منسجمة أو متنافرة، تؤول- من بعد- معتقداً له آناء تشكيل آرائه الخاصة في

(1) الغذامي، عبد الله، النقد الثقافي، قراءة في الأنساق الثقافية العربية، ط٣، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، بيروت، 2005م. ص 7

مناهي الحياة المختلفة وقطاعاتها، ولا سيما تلك الآراء التي تدفعه بحماس شديد إلى نقد السلطة- شاغلة الثقافة- على اختلاف ضروبها وتعدد صورها، قال تيري إيجلتون (T.Eagleton): "إن الخطابات، وأنساق العلامات، وممارسات الخطاب من كل نوع، من الفيلم والتلفزيون إلى فن القص ولغات العلم الطبيعي، جميعها تنتج تأثيرات تشكّل أشكالاً من الوعي واللاوعي، وثيقة الصلة بالحفظ على، أو، تغيير أنساقنا القائمة للسلطة" ⁽¹⁾.

غير أنَّ هذا الإنشاء التَّفَافِيَ إن قبلنا القول به- يفرض على دُعاته الأخذ بالحسبان حتمية تبادل التأثير الذي تُخلِّفه الخطابات في القطاعات الإنسانية؛ فالخطاب في سعيه الدائم إلى التأثير يُضمر سلطة يواجه بها سلطة أخرى يمتلكها خطاب من نوع آخر، ومثل هذا التأثير المأمول لا يمكن أن يتحقق في الواقع إلا بعد أن يتوفَّر الخطاب نفسه على سلطة قادرة أو قوَّة فاعلة (Power) تملك بحقِّ شرائط التَّغْيِير؛ ذلك أنَّ كمون السلطة في الخطاب لن يمنحه القوَّة ضرورة؛ فقد تسندُ سلطة لينة ناعمة يعتريها الضَّعْف، وتتخرُّها الهشاشة، ويؤودها الجمل الخفيف؛ فلا تنهضُ مهما توسلت- بأيَّ فعل يمكن أن يصدر عنه تأثيرٌ ما، وفي هذه الحال لا يعدُ الحديثُ عن قدرة الخطاب واستطاعته التَّغْيِير أن يكون حديثاً مثالياً غير واقعيٍ، تزيَّنهُ أفكارٌ موهَّمةٌ مُخْلِّةٌ تزعُّمُ أنَّ كلَّ خطاب يملك سلطة، إيماناً بأنَّ "السلطة حاضرة في كلِّ مكان" كما يرى ميشيل فوكو ⁽²⁾.

كما أنَّ تداخل السلطة في بعض الخطابات الْذِيْنِيَّة أو جُلُّها يجعلها مقصَّمةً متشعَّبةً، ومن طبائع المقصَّم أنَّه يقوى في مكان ويضعف في آخر؛ يُحدِّ ذلك قربُه أو بعده عن مركز القوَّة الأساس، أو ما عُبَّر عنه إدوارد سعيد بمركز العنكبوت ⁽³⁾، ولعلَّ هذا التَّذبذب بين القوَّة والضعف يجعل مقدار ما تُحْفَّظُه السلطة من غايات مختلِّاً أشدَّ الاختلاف بين خطاب وآخر؛ مما يدعو النَّاقد إلى ضرورة تبيان فاعلية السلطة الكامنة في الخطاب، وتغيير حجم ما تملكه من قوَّة تستطيع بها أن تُحدِّث أثراً محسوساً في النَّسق وأعطافه، على أن يتمَّ ذلك كله قبل إصدار الحكم عليها ونعتها بأنَّها سلطة مؤثِّرة يحتويها خطاب مؤثِّر، فلا يُكتفى بالقول - مثلاً - إنَّ خطاب الأدب يملك سلطة قادرةٌ على التَّغْيِير، وإنَّه يؤدي دوراً كبيراً في بناء المجتمع أو هدمه، من غير أنْ نقع على بُيُّناتٍ ملموسةٍ تؤكِّدُ هذا التأثير وتثبتُه.

ولا ريب في أنَّ قوى الخطابات تسعى- في كلِّ زمان ومكان- إلى إعمال آثارها في الإنسان، فترى بعضها ينجح بإحداث تأثير حقيقيٍّ في الوعي أو اللاوعي تظهرُ ملامحه وملابساته في المجتمع بجلاء، وهذا مُشاهَدٌ معايِّنٌ في الأفعال المؤثِّرة التي يُحدِّثُها الصَّدام بين الخطابات

(1) إيجلتون، تيري، مقدمة في نظرية الأدب، ترجمة أحمد حسان، ط2، نوارة للترجمة والنشر، القاهرة، 1997م. ص 178. [التأكيد من عددي].

(2) انظر، فوكو، ميشيل، جينيالوجيا المعرفة، ط2، ترجمة أحمد السطاتي وعبد السلام بنعبد العالى، دار توبقال للنشر، الدار البيضاء، المغرب، 2008م. ص106. وانظر نقد إدوارد سعيد لهذه الفكرة في كتابه، العالم، النص، والنقد، ط1، ترجمة عبد الكريم محفوظ، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، 2000م. ص296 وما بعدها.

(3) انظر، سعيد، إدوارد، العالم، النص، والنقد. ص271.

الدينية، والسياسية، والاجتماعية، والإشهارية (الإعلامية)، وما يبني عليها جميعاً من تبنٍ للأفكار، وتبعية للشخصيات، وتشكك في الثابت، وميل إلى المتغير.

غير أنَّ قدرة تأثير هذه الخطابات - على تبانيتها - قد لا تنسحب على خطاب المُتخيل الكلامي-شعرًا ونثرًا - بحيث يسْتَهْلِك أثره واقعًا محسوسًا يمكن أن تتناوشه الذِّهنية الجمعية، أو تقف على معلمه وإشاراته، أو تستجلي حفائِه وخصائصه؛ ولعلَّ هذا مرجعه إلى طبيعة الأدب - الشِّعر خاصَّةً - وعجزه الظاهر عن تغيير المفاهيم الْذَّارِجَة والعادات السائِرَة؛ فالشِّعر لا يتَجاوز في جوهره أنْ يكون كلامًا مدهشةً يُجْرِي بها شاعر على لسانه ليبنَّها في النَّاسِ، ثمَّ يتَلقَّاها رواة ملَمُون، وينسخها كتبةً فَلِيلُون، ولا يقرؤُها سوئي جماعةٍ صغيرةٍ لا ثُمَّلٍ - مهما تكاثرَت - مجموع النَّاسِ كُلُّهُم؛ والدافع من وراء هذه الصناعة رغبة فنية تستثيرها موهبة خاصَّةً وملكة متقدَّدة لا يتمُّ الاعتراف بِإدْهاشها إلا بعد أن تتفقى سَنَنًا خاصَّةً يُسْتَثْلِمُها الفنانون أنفسهم ويسارُّهم في صناعتها نقادُهم.

كما يرجع - أيضاً - إلى وجود خطابات مُسيطرة على المجتمع تؤثّر فيه أشدّ ما يكون التأثير، فهي تقترب من الإنسان، وترتبط به ارتباطاً وثيقاً، فيقوم عليها معاشه، ويتحدد بها وجوده ومصيره، وتضمنها دائماً - قوى السياسة السلطوية، وقوى المجتمع الدينية والعرفية؛ وبسبب ما تملكه هذه الخطابات من قوى فاعلة فإنّها تُمارس بيسير شديد أنواعاً من الإخضاع بالطّوع أو الإكراه، لا يملك الأدب من الأمر أن يفرضها على الناس مهما تناست قوّتها؛ ومعنى هذا أنَّ الفنون، والأدب منها، "ليس لها تأثيرٌ حقيقيٌ على أمور الدنيا الجدية" (١).

وضعف قوّة تأثير الأدب في المجتمع لن يسوقنا إلى إنكار أنّ المضامين التي يمكن لها أن تُحدث أثراً ما قارنة في النص الأدبيّ محتواً لها، لكنَّ إقرار شواهد قوّتها وضعفها، وتصنيف آثارها في الناس إلى إيجابية أو سلبية لا يكون من خلال الحُكْم على طبيعة الفن المُجرّدة وما تسمح باستيعابه من مضمونين خيراً أو محاملاً سوءاً هي -على السّواء- في رأي اللّقاد جميّعاً أغراض دنيوية مباحة للأدب، وإنّما يتم ذلك من خلال رصد المتنافي عينه وما يجلوه لغيره من آثار الفن في نفسه، على أنَّ هذا المتنافي لا يمكن أن نعدّه متنقفاً متّحداً بعد أن كشف لنا عن كثرة همومه وتعدد حساسيته، وأبان عن اختلاف معارفه وتبين مراشدته، وأثبتت نسبته الصّريحة في التّلّقّي الأدبيّ.

ومن جهة أخرى، فإذا كان المنظرون **الثقافيون** يؤمنون بأنَّ تقييم عظمة الأدب أو احتطاطه يرتبط ارتباطاً وثيقاً بطريقة نظر المتألق إليه، إذ لا "وجود لشيء من قبيل الأدب يكون عظيماً حقاً أو أي شيء حقاً، بشكل مستقلٍ عن الطرق التي يتمُّ بها تناول تلك الكتابة ضمن أشكال نوعية من الحياة الاجتماعية والمؤسسية"⁽²⁾، فإنَّ هذا يوجب التسليم بأنَّ ما يحتويه الأدب من قيم ثقافية ستظلُّ تأثيراته متفاوتة؛ لأنَّها في نهاية الأمر رجع صدى لقراءات تفرضها طبيعة

(1) كرنا، إلفين، موت الأدب، ترجمة بدر الدين حب الله الدبي، ط1، المجلس الأعلى للثقافة، القاهرة، 2000م.

44

(2) مقدمة في نظرية الأدب، ص172. [التأكيد من عندي].

المتنقين، وارتباطاتهم الاعتقادية، وتوجهاتهم الفكرية، ومعنى هذا أنَّ تعدد المتنقين واختلاف تفسيراته وتأويلاته يُثبتُ بلا ريب. أنَّ مسألة تأثير الأدب في العقل الجمعي يعلوها شكٌ كبير؛ فما يراه أحدهم سلبياً، قد يراه الآخر إيجابياً، والعكس قياس.

وعلموم أنَّ الأدب -الشعر خاصة- لم تغلب عليه مظاهر السلبية السيسية إلا عند ارتباطه بالأحكام الاعتقادية (الإيديولوجيا)، أو عند تقاطعه مع التّركيزات السياسيّة، ذلك أنَّ هذين الخطابين يُفرغان جهدهما دائمًا في تقسيم الموضوعات الدينية والشعر دينيًّا -إلى إيجابية وسلبية؛ فيتبينُ الواحد منها في سبيل إثبات قيمة الجمعية مبدأ التّوافق أو الاختلاف، الذي تلخصه ثنائية (النّقارب/الإقصاء)، قال رولان بارت (R. Barthes): "إنَّ السلطة أو ظلّها تُؤول دومًا إلى إنشاء كتابة تقييمية، حيث يحذف الفاصل بين الحدث والقيمة في مجال الكلمة نفسه؛ إذ إنَّ الكلمة هي وصف وحكم في آن، فالكلمة تصبح حينئذ بديلاً من آخر، أي ما هو خارج الموضوع وتنrir له"⁽¹⁾؛ وفي ظلال هذه النّصوص تغيب -إلى حدٍ كبير- حقيقة الكتابة الأدبية المتخيلة، وتُنزع قيمتها الذاتية الفنية لتحول ملحوظها قيم الخطابات المذهبية والسياسية، التي لا يمكن -بحال- أن تبرأ من التّعصب الكريه، والعداية المفرطة، والنظرية القطبية الأحادية.

ولعلَّ هذا ما أفصح عنه إجلتون (T. Eagleton) في تصوره للأهداف التي يمكن أن يتحققها النّقد الثقافي في مقارباته الأدبية، قال: "سيكون الإجراء الأكثر فائدة هو استكشاف كيف تنتج الأسواق الدّالة لنّص (أدبي) تأثيرات إيديولوجية معينة"⁽²⁾، ومن قبله أبان إدوارد سعيد عن ذلك يوم قال: "إنَّ النّقد لا يمكنه أن يدعّي أنَّ مهمّته مقصورة على النّصّ وحسب، حتى لو كان نصًا أدبيًا عظيمًا، ويجب عليه أن يرى نفسه مقيدًا مع خطاب آخر في فضاءٍ ثقافيٍّ موضع نزاع كبير"⁽³⁾، وانشغل النّقد بما يدخل النّص الأدبي من اعتقادات -على ما فيه من قيمة-. يجب ألا ينسينا أَنَّا نتعامل بأُخْرَة مع مضمون أدبية شَكِّي تُشغِلُ المعتقدات جانبًا منها لا كُلُّها، قال رولان بارت (R. Barthes): "إنَّ بعضهم يريد نصًا -فناً، لوهة- من غير ظلٍّ، ومقطوعًا عن الإيديولوجيا المهيمنة، ولكن هذا يدلُّ على أنَّهم يريدون نصًا لا خصوبة فيه، ولا إنتاجية له، إنَّهم يريدون نصًا عقيمًا... ألا إنَّ النّصَ لمحات إلى ظله، هذا الظلُّ هو قليل من الإيديولوجيا، وقليل من العرض، وقليل من الذات..."⁽⁴⁾، والتركيز على أي ظلٍّ يجب أن يسير محافظًا على الخصوصية التامة للشعر، من حيث هو فنٌّ خالص (Pure Art) لن تكُن القرية أبدًا عن نتاجه، ولن تقبل -بأيَّة حال-. أن يسمى أحد بسمات سوء، أو ينعته بنعوت قبح تدعوه الفُقاد إلى عزله أو إماتته، على أنه لا حرج بعد ذلك على من شاء من نقاده أن يتقدّص مقاصد مضمونيه، ويبين علاقاته مع خطابات آخر قد تتشكل منها ثقافة المجتمع؛ لكن من العبث التّقدي والجُبن الفكري أن ننسى إلى الأدب وحده ونُكيل له أشنع التّهم، تاركين الخطاب الرئيسي الذي احتواه

(1) بارت، رولان، *الكتابية في درجة الصفر*، ترجمة نعيم الحمصي، ط1، منشورات وزارة الثقافة، دمشق، 1970م. ص26 [التأكيد من عددي].

(2) مقدمة في نظرية الأدب، ص179.

(3) العالم والنّص والنّاقد، ص275.

(4) بارت، رولان، *لذة النّص*، ترجمة منذر عياشي، ط2، مركز الإنماء الحضاري، سوريا، 2002م. ص61.

وأظله بظلّه يرتع ناشراً مساوئ ومعايب ما يُرَحّب بها كاهم الحياة والأدب؛ لذا فإنَّ نقدَ الأدبِ نفافيًّا - كما يرى إدوارد سعيد - يعتمد على ناقد يصطلي بوعي نقدِيّ عميق ينتجه من خلال نصٍّ - معنى دقيقاً تتطوّي عليه قيم إنسانيةً واجتماعيةً وسياسيةً⁽¹⁾.

وبالرجوع إلى النَّقد العربيِّ القديم نجده قد حاد عن هذا المشكّل الثقافيِّ بعد أن فصل بين الفنِّ الشّعريِّ والخطابات الأخرى فصلاً تاماً؛ فالشّعر القديم امتنّلت به السياسة، وطّمّته (الإيديولوجيا) في غير حين، لكنَّ النَّظر النقديِّ إليه جاء فنياً خالصاً، فأظهر ذلك الأصمعيِّ في نظرته الثّاقبة إلى الارتباط الواهي بين الشّعر من حيث هو شُرُّ، والذين من حيث هو خير⁽²⁾، وقدامة في فتحه لأبواب المعاني مشرعة للشّاعر⁽³⁾، والقاضي الجرجاني في فصله الدين عن الأحكام النقديّة للشّعر⁽⁴⁾...، وهذه الوجهات النقديّة لم تكن احتكاراً للشّعر في باب الجمال حسبُ، بل كانت فهماً دقيقاً لطبيعة الشّعر المجردة بوصفه فناً إبداعياً مستقلاً بنفسه؛ فجاء نظر هؤلاء القفاديّ إلى الظاهرة الشّعريّة من حيث هي ظاهرة إنسانيةً، وفصلوا بين الشّعر والحياة نفسها، فأخذوا يتجادلون حول المشكلة - أو المشكلات - التي تمثلها هذه الظاهرة، أو ينتظرون حول شاعر ما، بعد أن يفصلوا شعره عن ملابسات الأوضاع التي عاشها⁽⁵⁾؛ إذ لو تجلّت آثار الشّعر في المجتمع العربيِّ على ما يدعى به دعاة الدرس الثّقافيِّ الحديث - في نسقّيّة السالبة - لربما تغيرت نظرة الجمهور إليه، وتشوّهت معها صوره ومعالمه؛ لأنَّه - والحال هذه - سيحمل أفكاراً مُنكرةً مدارها نُصرة المعتقدات الفاسدة، وتقوية سلطان الجائزين، والمشاركة في جعل الرّعية أكثر تعاسة وشقاء.

وما حاد عنه القدماء سلّكه المحدثون، فأخذ النَّقد الحديث يهتمُ بالتقاطع الثقافيِّ بين الخطابات الدينيّة في محاولةٍ جريئٍ لنقدّها جمِيعاً، فعل هذا وهو يعلم أنَّه سيضطرُ إلى المسار بخطاباتٍ خطيرة، لعلَّ الخطاب السياسيِّ الاعتقاديِّ أشدُّها خطراً؛ ومن ثمَّ فإنَّ الأخذ بنسقيةِ النقد الثقافيِّ - كحال غيره من القُوّود - ضرورة افتتاحه على مختلف الاحتمالات التّصيّة، وعدم حصره في جانب واحد، هو الذي يمنّه وجاهة نظرية، ودفّة في تحليل النّصوص تحلّياً يغدو مع الأيام

(1) انظر، العالم، النص، الناقد. ص31.

(2) انظر، المرزباني، محمد بن عمران (384هـ)، الموسوع، مأخذ العلماء على الشعراء في عدة أنواع من صناعة الشعر، تحقيق علي محمد البجاوي، ط1، دار نهضة مصر، القاهرة، د.ت. ص71.

(3) ابن جعفر، قدامة (337هـ)، نقد الشعر، تحقيق كمال مصطفى، ط3، مكتبة الخانجي، القاهرة، 1979م. ص19.

(4) انظر، الجرجاني، علي بن عبد العزيز (366هـ)، الوساطة بين المتبني وخصومه، تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، علي محمد البجاوي، ط1، المكتبة العصرية، بيروت، د.ت. ص64.

(5) عباس، إحسان، تاريخ النقد الأدبي عند العرب، ط2، دار الشروق، عمان - الأردن، 1993م. ص480 - 481. وفصل مصطفى ناصف هذا الرأي بقوله: "من النقد العربي أنَّ كلَّ شاعر يتجه إلى اللغة ونظمها بأكثر حداً مما يتجه إلى عاطفته، النقد العربي يعلم حقَّ العلم أنَّ الشعر صنعة لغوية وليس صنعة عاطفة مرتيبة مستقلة، النقد العربي يعلم أنَّ الحساسية في ميدان الشعر هي حساسية لغة لا حساسية إنسان، ويعلم أنَّ الكلمة العليا للغة لا تندفع الشّعور، وما يشهده ذلك". النقد العربي، نحو نظرية ثانية، عالم المعرفة، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، 255، 2000م. ص229.

متقبلاً لدى جمهور قيل دائمًا أن يُضيّف السّياسة بحفاوة باللغة وحجز لها مكاناً رحباً وسط أركان بيته.

وإذا كان كذلك، وجب على الناقد التّقافي أن يوازن في دراسته بين الأنساق، فقد تتحقق خلف الأعمال العظيمة إيجابيات عظيمة، وقد تتحقق أيضًا سلبيات كثيرة، والقراءة الدقيقه - غير المُتحيزه - لكلا المنجدين تُمكّن من جلاء الوظيفة النسقية للنصوص التي قد تحمل معنى خبيئاً مستترًا، لا يصحُ استطافه - بنظر عادئ ينتهي إلى الجزم بدلاته السليبة. من خلال قراءة ظاهرية ساذجة، لا تجنب لتأويل صحيح أو تفسير دقيق تفرضه طبيعة اللغة الشعريه في تعاليها وسموها، واختلاف أسلوبها وتنوعها، وتفرضه - أيضًا - ذهنية الشاعر الفنان وما تستطعه من قيم وأفكار، وأنظار ورؤى.

ولمَّا كان النَّظر إلى النَّسق من جانب واحد، خرجت الأحكام التّقافية سليمة مُنفرة أشدَّ الُّفور؛ فالذارس للأنساق الشعريَّة العربيَّة ما عاد يُبصِّر فيها سوى الجوانب السُّوداوية المظلمة، وما عاد يُبَحث إلا عن سلبيات النصوص أو قبحياتها، قال عبد الله الغذامي: "وهذا الالتزام المبدئي [يقصد الجمالي] حرم النَّقد من القدرة على معرفة عيوب الخطاب، ومن ملاحظة الأعيب المؤسسة الثقافية وحيلها في خلق حالة من التَّندجين والتَّرويض العقلي والذوقي لدى مستهلكي التّقافة وما يُسمَّى بالفنون الرَّاقية والأدب الرَّفيع"⁽¹⁾، وهذا القانون التقافي - إن جازت التسمية - هو ما تمَّ اتّباعه عند قراءة شعر أبي تمام، فهو جزء من المؤسسة الثقافية الشعريَّة، بل هو رمز شامخٌ من رموزها وحارس أمين من حراسها؛ لذا كان صالحًا على نحو خطير ليكون مثالاً صادقاً على النسقية السليمة للمؤسسة عامَّة، ونسقية اتّباعها من بعد. على اختلاف درجاتهم الفيَّة.

على أنَّ دعوة هذه النَّظرة لم يتبعها إلى أنَّ حكمهم الابتدائيَّ هذا قد سبق التقويم التقديري الحقيقى للخطاب؛ فقام على مخالفة الأعراف النَّظرية التي تفترض التَّعامل مع الخطاب (Discourse) من غير إضمار أحكام مسبقة، قال ميشيل فوكو (M.Foucault): "لا أَتَخُذ مرجعاً لي، ما دون الخطاب، حيث لم يُقل شيء بعد، وحيث لا تكاد الأشياء تطلُّ برأها من النور الخافت، ولا أذهب إلى ما بعده، بحثاً عن الأشكال التي نظمها وتركتها وراءه، بل أَبْثُ حيث أنا، محاولاً البقاء في الخطاب ذاته"⁽²⁾.

ويبدو أنَّ الحكم المسبق، أو تخطي الخطاب، كان حاضرًا في المعالجة النسقية للشعر العربيَّ عامَّة، وشعر أبي تمام خاصَّةً، وهو حضور عادئٌ تبخيسٌ مستقى من نظرتين: إدعاهما تراثية مُقدمة تولى كُبرُّها الفريق المعادي لأبي تمام وشعره في حياته وبعد مماته، والأخرى

(1) النقد التقافي، ص15. قال كولن جوود: "ومن حسن الحظ أنَّ المصطلح (فن رفيع)، مع استثناء بعض كتابات قليلة عقيقة، لم يُعد شائعاً". انظر، كولن جوود، روبين جورج، مبادئ الفن، ترجمة أحمد حمدي محمود، ط1، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 1998م. ص46.

(2) فوكو، ميشيل، حفريات المعرفة، ترجمة سالم بفوت، ط3، المركز التقافي العربي، الدار البيضاء، بيروت، 2005م. ص47. [التأكيد من عني].

حديثة معاصرة تبنّاها بعض الباحثين ممّن أصرّوا إصراراً كبيراً على تقديم الشّعر العربي القديم تقديماً مشوّهاً قوامه التّكّسب والكذبة وصناعة الطّواغيت، فهو حسب رأيهـ. أبعـدـ عـما يـوصـفـ بهـ منـ رـفـعةـ وـسـمـوـ⁽¹⁾ـ،ـ وـمـنـ جـمـاعـ هـاتـيـنـ النـظـرـتـيـنـ تـشـكـلـتـ الرـؤـيـاـ السـقـيـةـ السـلـيـةـ،ـ فـتـبـنـتـ هـذـهـ الـأـفـكـارـ وـصـاغـتـهاـ صـيـاغـةـ جـدـيـدةـ،ـ وـأـسـنـدـتـهاـ إـلـىـ مـنـهـجـيـةـ الـدـرـاسـاتـ الـقـافـيـةـ.

وعلى هذا، عدا أبو تمام في نظر الدرس التّقافي شاعراً نسقياً سلبياً، يقصدُ في نسج شعره طريق أسلافه من الشّعراء، فلا يحيد، ولا ينحرف، ولا يتجاوز، إنّه رجعيٌ يحمل كلّ بذور أسلافه، قال الغذامي: "لا شكَّ أنَّ أباً تمامَ يصدرُ عن النّسق، وشعره يضمُّ هذه النّسقيةَ وينطوي عليها، كما أنَّ عقله الواعي عقل نسقيٍ"⁽²⁾ـ،ـ وصدرُه عن النّسق مبنيٌ حسب رأيهـ.ـ على دلائل عدـةـ،ـ منهاـ:ـ أـنـهـ قـادـ حـرـكةـ رـجـعـيـةـ فـيـ الشـعـرـ العـرـبـيـ،ـ اـبـتـدـعـ فـيـهاـ عـنـ لـغـةـ الـوـاـقـعـ،ـ وـاـسـتـرـجـعـ الـرـوـاـسـمـ الـقـدـيمـةـ لـلـاـسـتـعـمـالـاتـ الـلـغـوـيـةـ⁽³⁾ـ،ـ كـمـ أـنـهـ اـعـتـدـ فـيـ شـعـرـيـتـهـ عـلـىـ الـمـدـيـحـ الـمـتـبـسـ بالـهـجـاءـ وـجـعـلـهـ أـسـاسـاـ شـعـرـيـاـ إـبـادـعـيـاـ لـهـ⁽⁴⁾ـ،ـ فـضـلـاـ عـنـ أـنـهـ سـلـكـ مـسـالـكـ سـابـقـهـ بـالـاـنـقـاعـ بـشـعـرـهـ وـالـتـكـبـ بـهـ،ـ وـماـ يـسـتـصـبـ ذـلـكـ مـنـ كـذـبـ وـتـمـلـقـ وـنـفـاقـ⁽⁵⁾ـ.

وما يعنيـناـ مـنـ هـذـهـ الـدـلـائـلـ الـثـانـيـ وـالـثـالـثـ؛ـ لـالـتـصـاقـهـاـ بـمـفـهـومـ الـنـسـقـيـةـ الـتـقـافـيـةـ التـصـاـفـاـ كـبـيرـاـ،ـ فـيـ حـيـنـ أـنـ الـأـوـلـ يـخـتـصـ بـالـمـفـهـومـ الـجـمـالـيـ الـخـالـصـ؛ـ فـدـرـاسـةـ الـلـغـةـ وـتـشـكـيلـاتـهاـ وـاـخـتـيـارـاتـهاـ وـتـارـيـخـيـتـهاـ هـيـ مـنـ عـلـمـ الـتـاقـدـ الـجـمـالـيـ،ـ وـإـنـ كـانـتـ لـاـ تـصـفـوـ مـنـ نـقـوـدـ تـقـافـيـةـ تـعـنـىـ بـتـحـدـيدـ الـأـصـالـةـ الـلـغـوـيـةـ،ـ وـأـسـالـيـبـ الـسـلـطـةـ الـأـدـبـيـةـ فـيـ فـرـضـهـاـ وـمـسـاـيـرـهـاـ وـاـقـتـفـاءـ آـثـارـهـ.

ويكشف الغذامي عن هذين الدللين من خلال تحليله لمقاطع شعرية في مدحه أبي تمام للوزير القاضي أحمد بن أبي دواد، قال⁽⁶⁾ـ:

(1) انظر طروحتـ: الـورـديـ،ـ عـلـيـ،ـ أـسـطـورـةـ الـأـدـبـ الـرـفـيعـ،ـ طـ1ـ،ـ مـنـشـورـاتـ سـعـيدـ بـنـ جـبـيرـ،ـ قـمـ،ـ 2000ـمـ.ـ وـالـجـنـديـ،ـ درـوـبـيـشـ،ـ ظـاهـرـةـ التـكـبـ فـيـ الشـعـرـ العـرـبـيـ،ـ طـ1ـ،ـ دـارـ نـهـضـةـ مـصـرـ،ـ الـقـاهـرـةـ،ـ 1970ـمـ.ـ وـالـخـيـاطـ،ـ جـلـالـ،ـ التـكـبـ بـالـشـعـرـ،ـ طـ1ـ،ـ دـارـ الـآـدـابـ،ـ بـيـرـوـتـ،ـ 1970ـمـ.

(2) النقد التّقافي، ص 181.

(3) انظر، المرجع نفسه، ص 177-178. اتفق معظم النقاد على مبادئ لغة أبي تمام اللغة من سبّه من الشّعراء، وختلفت تأويلاتهم لها، فمنهم من جعله منتبأً عن اللغة القديمة ومؤسسًا للغة شعريةً جديدة، ومنهم من جعله امتداداً لها لكنه امتداد تطوير وإضافة لا التزام ومحاكاة، انظر مثلاً على هذا النّتاين في التّأويل، أدونيس، الثابت والمتحول، بحث في الإبداع والاتّباع عند العرب، ط 8، دار الساقى، بيروت، 2002م. ج 2/ص 126 وما بعدها. ناصف، مصطفى، نظرية المعنى في النقد العربي، د ط، دار الأنجلوس، بيروت، د ت. ص 105 وما بعدها. وأيّاً كان التّأويل، فإنّ لغة أبي تمام في غربتها وتعقيدها هي جزء من خطابه الشّعري، وينبع دراستها بناءً على تشكيلات الخطاب الفيّ عنده، فاستخدام الشّاعر للغة يحكمه أحياناً استرجاع ملوب من الماضي الّواعي أو الّلاّواعي، وهذا ينطبق على أبي تمام؛ فقد حاز ثقافة عالية من الشّعر القديم وفنون الثقافة الآخر، فاقت كثيراً من أقرانه ممّن سبقوه أو عاصروه، وتفصيل ذلك وبيان أثره مبسوط في الدراسات التي عنيت بلغة أبي تمام الشّعرية.

(4) انظر، النقد التّقافي، ص 182.

(5) انظر، المرجع نفسه، ص 182 - 183.

(6) التبريزى، الخطيب (512هـ)، ديوان أبي تمام، تحقيق محمد عبده عزام، ط 3، دار المعارف، مصر، 1976م. ج 3/ص 178.

وَيُكْدِي الْفَتَى مِنْ دَهْرِهِ وَهُوَ عَالَمُ
هَلْكَنْ إِذْنَ مِنْ جَهْلَهُنَّ الْبَهَائِمُ
وَلَا الْمَجَدُ فِي كَفَّ امْرَى وَالدِرَاهُمُ

يُنَالُ الْفَتْنَى مِنْ عِيشِهِ وَهُوَ جَاهِلٌ
وَلَوْ كَانَتِ الْأَرْزَاقُ تَجْرِي عَلَى الْحِجَارَةِ
فَلَمْ يَجْتَمِعْ شَرْقٌ وَغَربٌ لِقَاصِدٍ

نقل الغذامي هذه الأبيات مسقطاً بيّنا منها يأتي ترتيبه ثالثاً، قال أبو تمام^(١):

سرث في هلاك المال والمال نائم

جزى الله كفّا ملؤها من سعادة

وتحبيب هذا البيت يؤثّر كثيراً في المعنى العام الذي يتضمّنه سياق الأبيات؛ فهو يشكّل حلقة في سلسلة متّصلة تدرّجت معها بنية المعنى حتى انتهت إلى غايتها، فالقصيدة تبتدئ بمقيدة غزلية⁽²⁾ تجتّاحها معاني الثنائي والبعد تتصاضم معاً في تشكيل بنية الفراق، وهي بنية غير منقطعة بل تَتّصل بما يتلوها اتصالاً معنوياً؛ فالمراة ضرب من رزق الله للإنسان، وفراوّقها شبيه بانقطاع الرزق أو توْفُّه، والانقطاع بمعنى من المعاني صيرورة وتحول، أي انتقال من يد إلى يد أخرى؛ وبهذا تتجلى نسقية مضمرة في بنية الغزل تُمثّلها ثنائية (أنا/هو)؛ فالسّاعي (أنا) نحو الحبيبة لا يصيّبها، والقاعد (هو) عنها تائياً، ولا يستويان حباً، ولعلّ في هذا تفسيراً لكثرّة النّبكاء عند رحيل المحبوبة في الشّعر القديم؛ ذلك أنَّ هذه الكثرة قد تُنقلُ فيما لو كان الفراق موئلاً وهلاكاً؛ فالآخر (هو) غائب، فلا شكوى تُورّق ولا ألم يمضُّ كالم الحضور وعذابات اللقاء، ولا لقاء.

وتنصل هذه الثنائيّة في المقدمة الغزليّة بالبيتين الشارحين اللذين تقوم عليهما نسقية النصّ
الكليّة، قال:

وَيُكْدِي الْفَتَى مِنْ دَهْرٍ وَهُوَ عَالْمٌ

يُنَاهِي الْفَتَى مِنْ عِيشَةٍ وَهُوَ جَاهِلٌ

هَلْ نَأْذِنُ مِنْ جَهَنَّمَ الْبَهَائِمُ

ولو كانت الأرزاق تجري على الحجا

ويضمُ هذان البيان ثانيةً (الجهل/العلم)، ودلالة الجهل تُفْعَل دلالاتَ آخر: فالجهل كسل، والجهل قعود، والجهل سكون؛ إنَّه كُلُّ شيءٍ يضادُ الحركة والعمل والنشاط. وعلى المُنْوَال نفسه تقوم دلالَةُ العلم؛ فالعلم نشاط، والعلم قيام، والعلم حركة، فتكون المقابلة بين سكون وفعل تتميَّضُ عنهما مفارقة دنيوية غريبة، يُحصَّل فيها الساكن ما لم يُسْعَ إليه، ويُجتهد الفاعل في سعيه إلى حيث لا شيءٌ⁽³⁾.

الديوان، ج3/ص178 (1)

(2) المصدر نفسه، ج 3/ ص 176-178

(3) عَبَرَ ابن المقْعَنْ عَنْ هَذَا الْمَعْنَى فِي نَثْرَهُ، قَالَ: "وَلِيُسْ كَسَائِرُ أُمُورِ الدُّنْيَا وَسُلْطَانَهَا وَمَالَهَا وَزِينَتَهَا، الَّتِي قَدْ يَدْرُكُ مِنْهَا الْمُتَوَانِي مَا يَقُولُ الْمُتَأْبِرُ، وَيُصَبِّبُ مِنْهَا الْعَاجِزُ مَا يَخْطُى الْحَازِمُ". وَهُوَ مَعْنَى عَامٍ وَجَدَ حَسَّاً مَذْوَدَ الْإِنْسَانِيَّةَ. اَنْظُرْ، اِنْ الْمَقْعَنْ، عَبْدُ اللَّهِ (142هـ) الْأَدْبُ الصَّغِيرُ، ضَمِّنَ: كَرْدُ عَلَى، مُحَمَّدُ، رِسَالَةُ الْبَلْغَاءِ، طَلَبُ، دَارُ الْكُتُبِ الْعَرَبِيَّةِ الْكَبِيرِيَّ، الْبَابِيُّ الْحَلَبِيُّ، مِصْرُ، 1913م. ص24. [التأكيد من عندي].

إنَّ هذه الثنائيَّة لا تتحصَّرُ مقابلتها بثنائيَّة (المدوح/الشاعر)، التي تتبَّقُ عنَّها الثنائيَّة النَّسقية المضمرة (المهجو/الشاعر)، قال الغذامي: "وفي هذه الأبيات يضع أبو تمام معادلة النَّصِّ المدائحِي التي تضع شخصين في مناقضة منطقية، أحدهما يملك العقل والآخر يملك المال، على أنَّ مالك المال لا يملك عقلاً، بينما صاحب العقل لا يملك مالاً، ويقول إنَّ المال نقىض العقل، ولو كان العقل شرطاً في الغنى لهلكت البهائم إذن، وهذا معناه أنَّك أيها المدوح أشبه ما تكون بالبهيمة؛ ولذا فإنَّك تحتاج إلى عقل ممَّن يملك هذا العقل، فتعال إلى أنا الشاعر مالك العقل ومن به سترى كيف تصل إلى مجد سامنحه لك..."⁽¹⁾، ويبدو أنَّ التركيز على رؤية سلبيَّة المدح مطلقاً غشَّى النَّظر عن المعانى الإنسانية التي احتوتها الأبيات، فقد عبرَ الشاعر من خلال ثنائية مركزيَّة عن مشكلات تمسُّ الوجود الإنسانيَّ، فجاءت ثنائية (الجهل/العلم) دالةً على قسمة حقيقية غير متخيلة، أنسنها بدلالة مؤكدة (العيش/الدَّهر)؛ العيش صفة ملازمَة لـالجاهل الطَّاغِي الكاسي وهي طلبة ومتباها، ولا يقصد وراءها شيئاً أبعد من ذلك، غير أنَّ الدَّهر ينال من العالم فيجعله مُكْبِيَاً، إِنَّه يضع الجاهل في مقابل العيش، وبوضع العالم في مقابل الدَّهر، والدَّهر مصائبٌ ونوازلٌ وهموم؛ الجاهل لا يصارع الدَّهر ولا يصرعه الدَّهر. العالم مغالب للدَّهر مقاوم له لكنَّه في النهاية مغلوب، وهذه النهايات هي التي بعثت الأسى في نفس الشاعر فلم يجد مسوغاً لهذا الفعل القديري إلا بتمثيل مقارن بين الإنسان والحيوان؛ فالاول مكرم مبجل بتكرير الله -عز وجل- له، والحيوان أدنى مكانة وقيمة فهو لا يعقل ولا يعلم ومع ذلك تأثيره الأرzaق، فيصنع دلالة جديدة (الجاهل=البهائم) وهي دلالة مشابهة لـما من ناحية الخلق أو الخلق، بل من ناحية السعي والحركة؛ فالجاهل أشكَّلَ الحيوان بتغييب عقله الذي يحضنه على العمل والطلب، وأصبح لا تحرَّكه إلا غرائز وجوديَّة تدفعه إلى المقارعة والمعابدة لـتحصيل عيشه حسب، تماماً كما تدفع الغرائز الحيوان نحو البقاء.

ومن جهة أخرى، لم تكن هذه المشابهة نسقاً شعريًّا خالصاً ابتدعه الشاعر؛ إذ تناصتُ مع القرآن الكريم، قال تعالى: (وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ مَسْتَقْرِئِهَا وَمَسْتَوْدِعِهَا كُلُّ فِي كِتَابٍ مُبِينٍ)⁽²⁾، والذابة في العرف الاجتماعي كُلُّ حيوان سوى الإنسان، لكنَّ الآية جمعت بين الكائنين في صفة العيش، من غير أن يكون في ذلك معابة للإنسان وقدره؛ ذلك أنَّ الرِّزْق (العيش) مشترك بين مخلوقات الله تعالى، لا يتقاضل فيه مخلوق على آخر، قال تعالى: (وَكَأْيَنْ مِنْ دَابَّةٍ لَا تَحْمِلُ رِزْقَهَا اللَّهُ يَرْزُقُهَا وَإِيَّاكُمْ، وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ)⁽³⁾، وظاهر ما في الآية من تمثيل برزق الحيوان غير العاقل؛ فـالله عز وجل تكفل برزقه، كما تكفل برزق الإنسان العاقل.

وعلى هذا يجري البيت مجرى المثل السائِر في اشتراك الإنسان والحيوان في الرِّزْق (العيش)، واختلافهما في العقل والإدراك، فليس من ملك العقل قد يملك المال، ولو كان المال

(1) النقد الثقافي، ص 184 - 185.

(2) هود، الآية 6.

(3) العنكبوت، الآية 60.

حَكْرًا فِي أَصْحَابِ الْعُقُولِ - وَهُمْ قَلَّةٌ - لَهُكَ الْحَيْوَانُ وَمِنْ أَشْبَهِ الْحَيْوَانِ مَنْ غَيْرُ عَقْلِهِ
وَإِدْرَاكِهِ⁽¹⁾.

إنَّ عَلَاقَةَ الْمَشَابِهَةِ الَّتِي يَقِيمُهَا أَبُو تَمَامَ لَيْسَ شَعْرِيَّةً تَفَاضِلِيَّةً، يَحَاوِلُ فِيهَا الشَّاعِرُ أَنْ
يَتَعَالَى عَلَى أَهْلِ زَمَانِهِ، أَوْ يَرْسِمُ صُورَةً مُبَالَغًا فِيهَا لِنَفْسِهِ أَوْ لِرَفَاقِهِ مِنَ الشُّعُّرِ، إِنَّهَا وَصْفَيَّةٌ
وَفَاعِلَّةٌ عَانِشَهَا النَّاسُ تَحْتَ ظَلَالِ الْعَبَّاسِيِّينَ⁽²⁾، فَكَانَ الْجَاهِلُ السَّاكِنُ الْخَامِلُ يَسْتَأْثِرُ بِالْمَالِ وَلَا
يَرْعُوْيِ عنِ اسْتَعْبَادِ النَّاسِ، فِي حِينٍ يَشْقِي الْعَالَمَ الْعَالَمَ، وَأَوْضَحَ أَبُو تَمَامَ هَذِهِ الْمَبَايِّنَةِ فِي
قَصِيدَةِ أُخْرَى قَالَ فِيهَا⁽³⁾:

فَلَوْ ذَهَبْتُ سَنَاتُ الدَّهْرِ عَنْهُ
وَالْقَيْ عَنْ مَنَاكِبِهِ الدَّثَّارِ
لَعَلَّ قَسْمَةَ الْأَرْزَاقِ فِينَا
وَلَكُنْ دَهْرُنَا هَذَا حَمَارُ

وَإِنْ صَحَّ هَذَا الْأَنْظَرُ، فَإِنَّ نَسْقَ أَبِي تَمَامَ فِي الْأَبِيَاتِ نَسْقٌ إِيجَابِيٌّ تَتَخْفِي خَلْفَهُ نَقْدُ جَرِيَّةِ
لِلْمَجَمِعِ الْعَبَّاسِيِّ وَطَرِيقَةِ مَعَاشِهِ آنِذَاكَ، وَهِيَ طَرِيقَةُ فِرْضَتْهَا السُّلْطَانَةُ الْعَبَّاسِيَّةُ فَرَضًا، وَشَطَرَتْ
بِهَا النَّاسُ شَطَرَيْنِ: أَحَدُهُمَا غَنِيٌّ كَسُولٌ، وَالْأَخْرُ فَقِيرٌ نَشِيطٌ؛ فَأَوْجَدَ ذَلِكَ صَرَاعًا طَبْقِيًّا لِتَلْقِهِ وَعِيَّ
الشَّاعِرِ وَغَذَاهُ، ثُمَّ عَبَرَ عَنِهِ بِهَذَا الرُّوحُ الْثُورِيُّ الْمَسْتَأْذِنُ.

وَإِذَا انتَقَلْنَا إِلَى بَنْيَةِ الْمَدْوُحِ الَّتِي تَتَبَعُ الْبَيْتَيْنِ السَّابِقِيْنِ أَعْوَزَنَا الْبَيْتُ الَّذِي أَسْقَطَهُ الْغَذَامِيُّ؛
لَاَنَّهُ يَصِيرُ فَاصِلًا وَمُنْطَلَّقًا فِي الْوَقْتِ نَفْسِهِ، فَيَفْصِلُ بَيْنَ الْحَكْمَةِ مِرْتَكِزِ الْقَصِيدَةِ، وَالْمَدْحَةِ
غَایِتَهَا، وَيَكُونُ تَرْتِيبُ الْأَبِيَاتِ فِي الْبَنْيَةِ عَلَى الْتَّحْوِيَّةِ الْأَتَيَّ: جَرَّتْ فِي هَلَكِ الْمَالِ وَالْمَالِ نَائِمُ

فَلَمْ يَجْتَمِعْ شَرْقٌ وَغَرْبٌ لِقَاصِدٍ
وَلَمْ أَرَ كَالْمَعْرُوفِ تَدْعُى حُقُوقَهُ
وَلَا كَالْعَلَى مَا لَمْ يُرَ الشِّعْرُ بَيْنَهَا
وَمَا هُوَ إِلَّا الْقَوْلُ يَسْرِي فَتَغَتَّدِي
يُرَى حُكْمَةً مَا فِيهِ وَهُوَ فَكَاهَةٌ
وَلَا الْمُجَذَّبِيْ فِي كَفِ امْرَئٍ وَالْتَّرَاهِمُ
مَغَارِمُ فِي الْأَقْوَامِ وَهِيَ مَغَارِمُ
فَكَالْأَرْضِ غَفَلَالِيْسُ فِيهَا مَعَالِمُ
لَهُ غَرَرٌ فِي أَوْجُهِ وَمَوَسِّعُ
وَيَقْضِي بِمَا يَقْضِي بِهِ وَهُوَ ظَالِمٌ

(1) قال الأمدي في بيت أبي تمام: "إِنَّ الرِّزْقَ لَوْ جَرِيَ عَلَى قَدْرِ الْعُقْلِ لَهُكَ الْهَاهِمُ مِنْ جَهَلِهَا، وَهَذِهِ زِيَادَةُ فِي
الْمَعْنَى حَسْنَةٌ..."، قال ذلك في معرض موازنته للبيت بيت لأبي العناية أتَهُمْ أَبُو تَمَامَ بِسُرْقَةِ مَعْنَاهِ، لكن
الأمدي انتصر لأبي تمام ورأى في بيته زيادة في المعنى حسنة، وهي كذلك. انظر، الأمدي، الحسن بن
بشر(370هـ)، الموازنة بين شعر أبي تمام والبحتري، ط٤، تحقيق السيد أحمد صقر، دار المعارف، مصر،

131ص/1 ج1992.

(2) ويعيشها الإنسان في كل زمان.

(3) الديوان، ج2/ص154.

ومدار هذه الأبيات حول فكريتين: إحداهما فكرة إنفاق المال، والأخرى فكرة وصف الشعر من حيث هو مصرف من مصارف المال، والذكر بذلك يقابله التغافل، الشاعر حريص على صنعته يصف محسنها ويعده مناقبها، المدوح قد يتغافل عن الجزاء؛ لأنَّه لا يعنيه من الشعر صنعته وإبداعه، بل يتحسَّس المواضع التي يذكر فيها اسمه، أو يصرُّ فيها بإحدى خصاله التي يطُّلُّها خصاله.

ولم يشأ الشاعر أن يخفي سلبيَّة الشعر بوصفه حَكَماً ظالماً، يظهر ظلمه بالهجاء الذي يسقطه على غير مستحقه⁽¹⁾، والغذامي يرى هذا البعد في الأبيات بعدَ نسقياً مع أنَّه غير مستخف ولا مضر⁽²⁾، ولا يعبأ بالمضمر الذي يستحضره السُّؤال الآتي: لماذا لجأ الشاعر إلى وصف شعره أمام المدوح؟ إنَّ عدد أبيات القصيدة في الديوان خمسة وتلاثون بيتاً، منها أحد عشر بيتاً يمكن عدُّها في مدح الشخصية، والباقي يتقاسمُ العزل، وتصورات الوجود، ومدحُ الشعر، بل إنَّ حديثه عن المسائل الماليَّة كان في البداية نظراً ثمَّ أتبعه بالتطبيق على المدوح.

ومعنى هذا كله أنَّ أباً تَمَّامَ لم يكن أبداً مشغولاً بمدحه قدر اشغاله بالشعر وقيمةه، وهو اشغالٌ غير عنده في قوله: **فَمَا بَالَ وَجْهُ الشِّعْرِ أَغْرَى قَاتِمَأَ وَأَنْفَ الْعَلَى مِنْ عَطْلَةِ الشِّعْرِ رَاغِمُ**

هذه صرخة شاعر أدرك كساب بضاعته في زمان مظلم لم يرَ غبَّ أهله في محسن الكلام، إنَّه وعيٌ شعريٌ يتقدَّم من شاعر يدرك ما آلتُ إلَيْه قيمة الفنَ عند المتألقِ، البضاعة كاسدة لا تتفق، الناس لا يُقدِّرون، الشَّعر متراكِمٌ مهملٌ، والشاعر بعد ذلك محروم، وحركة التَّناص تنتظَر على إثبات نسقية العداء الشَّدِيد للشَّعر في ذاك الزَّمان، فوجهُ الشَّعر أشبه وجه الكافر- ذلة ومهانة- يوم الدين، قال تعالى: **(وَوَجْهُهُ يَوْمَئِذٍ عَلَيْهَا غَبْرَةٌ)**⁽³⁾، إنَّه يدافع عن الشعر ويحمي عليه، فضياعه ضياع للعلَى؛ ولذا تراه يختتم قصيَّته بصرخة أخرى هي أشد وقعاً وأعمق أثراً، وفيها يبيِّن بيان الضعيف- الدَّافع ضعف- قيمة الشعر المفهودة المنشودة، قال:

وَلَوْلَا خَلَلَ سَنَّهَا الشِّعْرُ مَا دَرَى بَغَاءُ النَّدَى مِنْ أَيْنَ ثُوَّتِي الْمَكَارُ

وعملية الشعر هنا ليست نَزَاعةً للمعاني الإنسانية، ولا تعمل على تحويلها إلى معانٍ شعرية كما رأى الغذامي⁽⁴⁾؛ لأنَّ الشعر في أبسط وظائفه التي لا ينفيها ناقد- ناقل حرُّ لتجارب الوجود الماضية والحاضرة، وقد يتجاوز ذلك- أحياناً- ليكشف عن المستقبل إنْ كان صاحبه صادق

(1) انظر، المروزقي، أحمد بن محمد (421هـ) شرح مشكل أبيات أبي تمام المفردة، ط١، تحقيق خلف رشيد نعمن، عالم الكتب، بيروت، 1987م. ص149.

(2) النقد الثقافي، ص185 وما بعدها.

(3) عيسى، آية 40.

(4) انظر، النقد الثقافي، ص186-187.

الحسن صاحب الصر؛ فالجحارب عنصرٌ مهم يألف معها الموضوع الشعري وتنطلي بها حقيقته⁽¹⁾، وإذا فقد الشعري اهتمامه بها فإنه يفقد جزءاً كبيراً من قيمته الحقيقية إن لم يقدرها كلها.

الوعي الشعري

ولم يكن هذا المثال - السالف بيانه - لحظة تجلٌّ لمعنى عابر سمح لأبي تمام في قصيدة ما، بل كان وعيًا مطردًا تألفه منطقاته واجتمعه مراميه حتى كونت ظاهرة طفت على ديوانه متخللةً عدداً غير قليلاً من القصائد؛ فأخراجته، كما سيظهر لاحقاً، عن أن يكون مجرد متكسب طواف يمدح حمَّةَ المال، وصيَّرَه شاعرًا حريصاً على شعره، يتحمَّلُ اللحظة والأوان لقويمه وتنقيحه والحكم عليه جيداً ورديئاً؛ فحملت شاعريته وعيًا ساميًا تدلُّ اللُّفَاد بنسفين: ظاهر ومضمر، أما الظاهر فهو المعلوم المشهور عن الشعري وصاحبه، وتحمَّلَا أخبار أبي تمام أنَّ وعيه كان تكسيبياً محضًا، انتجع به الخلفاء والوزراء والأمراء والقواد في غير مكان، وعلى أيَّة حال من سُلُم أو حرب⁽²⁾.

وأما الباطن المضمر فيحدُّثنا عنه شعره نفسه، وفيه اعتادت لغته. كغيره من الشعراء - على الاحتفاظ بمعانٍ خاصة قد يغایر ظاهرها باطنها، فشرع الباب لنقاده ليحفرو ما استطاعوا في منجمة الشعري بحثاً عن ضالة معنى تُخالِفُ فكرة التكسب التي توطنَتُ أنفسهم - لأحكام نقدية تاريجية. على اللهج بها أزماناً طويلة، ولقى هذه المخالفة ضرورة؛ ففقدانها يخرج وعي الشاعر عن أن يكون ظاهرة نسقية؛ لأنَّ منطق السوق الطبيعي يفرضُ على الشاعر أن يُظهرَ خلاف ما يبطن⁽³⁾، وما دام الظاهر المعلوم - التكسب - سلبياً تقافياً⁽⁴⁾ وجب البحث عن الباطن الإيجابي المجهول، أي أنَّ حركة النقد الثقافي هنا تقلب من البحث عن القبيح إلى استخراج الحسن، مستعينة على ذلك بفعل التأويل حَكَماً بين النسقين، مع الاحتراز من أن يسير التَّأْوِيلَ تبعاً لهوى نقيٍّ يحمل فكرة مسبقة، بل يحتاط لذلك أشدَّ ما يكون الاحتياط، فيتتبَّعُ القرينة تلو القرينة بوصفها حجَّةً دامغةً في التأويل يفضي غيابها إلى الإيمان بظاهر القول ضرورة.

ومعلوم أنَّ وعي الشاعر بفقه الشعري يبدأ من لحظة وعيه خطَّ المنتهاء لقصيدته والمدى الجمهوري الذي يأملُ في أن يصل صداتها إليه؛ فآماله الفنية - غير المتحققة - تحضُّه على أن لا ينظم لنفسه ولا لتلك الجماعات الأدبية التي غالب عليها المُرُّس بالشعر حسب؛ بل يتخيل الناس

(1) انظر، سبندر، ستيفن، *الحياة والشاعر*، ط١، ترجمة محمد مصطفى بدوي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، 2001م. ص94.

(2) انظر أخباره معهم، الصولي، محمد بن يحيى (335هـ-336هـ). *أخبار أبي تمام*، ط١، تحقيق خليل عساكر وزميليه، سلسلة الآخرين، الهيئة العامة لقصور الثقافة، مصر، 2008م. ص141 وما بعدها.

(3) انظر، الغذامي، عبد الله، *النقد الثقافي*، ص77-78.

(4) يقول إحسان عباس في معرض حديثه عن النقد في القرن الخامس الهجري: "وازداد إحساس الناقد الشاعر في القرن الخامس، بمشكلة طال بها العنا، أهدرت كثيراً من الجهد في تاريخ الشعر العربي، وأعني بها العلاقة بين الشعر والتَّكَسُّب..." تارِيخِ النَّقْدِ الْأَدْبِيِّ عَنِ الدُّرْبِ، ص358، وعلى الرَّأْيِ من دقة هذه الملاحظة لا يزال النَّقْدُ الْعَرَبِيُّ يَتَعَاطَى مَسَلَّةَ التَّكَسُّبِ وَيَمْتَهِنُ بَهَا الشُّعُّرَاءَ، وَلَا زَلَّا نَقْرَأُ بَيْنَ الْفِنِّيَّةِ وَالْأُخْرَى كِتَابًا تَقْوِيمَ أَفْكَارِهَا كُلُّهَا عَلَى هَذِهِ النَّظَرَةِ، مَعَ اِضَافَةِ الْوَانِ غَرَبِيَّةٍ تَضَفِّي عَلَيْهَا بَرِيقَ التَّجَدِيدِ، وَلَا تَجَدِيدِ.

جميعاً يرقبون نصوصه مع ما تحمله من معانٍ قد تستحيل لأمرٍ ما أثيره عندهم؛ ومن أجل ذلك يهتم بالتعريف بفنه، فيصفه، ويعدّه مزاياداً، بل ربما يتتجاوز ذلك إلى تفضيله على غيره من شعراء، فيكون الناقد الأول لنصه⁽¹⁾.

وبروز الفعل النّقدي عند أبي تمام يخرج عن غاية التقويم والتّنقيح التي كان يسعى إليها الشاعر القديم عند بناء شعره، ذلك أنّ التقويم من حيث هو فعل قبلّي - يقوم به الشاعر من أجل إصلاح شعره - يختلف عن وصف الشّعر الذي قد يتخلّل قصيدة مكتملة جرى عليها التقويم عامّة؛ أي أنّ ما كان يقوم به الشعراء ممّا سموا عبد الشّعر من تحكّيك وتنقيح للقصيدة يبقى تقويمًا يسبق اكتمال القصيدة ولا يكون له حضور ملموس في أبياتها، حتى إذا ما استوى رصفها توقف تقويمهم وخرج النّصُّ، وهذا شائع لدى الشعراء جميعاً على تقواطعهم في الطريقة المسلوكة.

أما أن تستتمل القصيدة على أبيات خاصة بوصف الشّعر ومدحه فلا يمكن أن يتجه القصد منها إلى مثل هذه الغاية الإجرائية، بل يغدو الوصف جزءاً من بنية القصيدة الكلية، يتداخل في معانيها وتشكيلاتها ويؤثّر فيها ويتأثر بها، وربما يصبح مركزها الذي تدور حوله، فيجلب تخلّه أفياء القصيدة اهتمام النقاد بعد أن يستحيل ظاهرة نصّية تستوجب الشرح والتّفسير⁽²⁾.

وأبو تمام كان مؤرّقاً بقصائده مثلاً بها حَدَّ النّعْب، وجعله ذلك دائم النّقد لها والحكم عليها، روى الصوّلي عن أحدهم، قال: "دخلت على أبي تمام وقد عمل شعراً لم أسمع أحسن منه"، وفي الأبيات بيت واحد ليس كسائرها، وعلم أنّي قد وقفت على البيت، فقلت له: لو أسقطت هذا البيت! فضحك، وقال لي: أترأك أعلم بهذا متى؟ إنّما مثل هذا مثل رجل له بنون جماعة، كألهم أديب جميل متقدّم، فيهم واحد قبيح متخلّف، فهو يعرف أمره ويرى مكانه، ولا يشتهي أن يموت، ولهذه العلة وقع مثل هذا في أشعار الناس"⁽³⁾. وإذا علمنا أنّ أبي تمام كان يُعنى بالشّعر القديم والمحدث ويقصد إليهما قريحته ويستخرج منهما العيون⁽⁴⁾ أدركتنا أنّا أمام فنان يحيط به الوعي الشّعري من كل مكان درساً وبناءً، فهو يعي مفهوم الصناعة الماهرة، كما يعي أعباء الفن الرّفيع ومشكلاته، ويبذل جهده لخفيفها عن نفسه ما استطاع إلى ذلك سبيلاً، قال شوقي ضيف: "والحق أن من يقرأ في شعر أبي تمام يحسُّ إحساساً واضحًا بأنه كان يشقى

(1) انظر، البهبيتي، أبو تمام، حياته وحياة شعره، ط1، دار الفكر، بيروت، 1970م. ص242.

(2) قال جابر عصفور مفسّراً هذه الظاهرة: "إن الشاعر المحدث مضطّر، إزاء سطوة نقد معاذ، أن يمارس بعض دور الناقد، فيحدّد ويصف، كما أنه مضطّر إلى أن ييرّر شعره، ويكشف عن جوانب حداهته". عصفور، جابر، تعارضات الحادثة، ضمن كتاب قراءة التراث النّقدي، ط1، دار سعاد الصباح، الكويت، 1992م، ص148. وهذا تفسير قد يكون مقبولاً إذا ما قرئ في ضوء الصراع بين القدماء والمحدثين، لكنّ أبي تمام كان يعي دوره النّقدي في الشّعر بعيداً عن هذه الأزمة التي اشتَأْتُ أوارها النّقدي بعد وفاته لا في حياته.

(3) أخبار أبي تمام، ص114 - 115.

(4) انظر، المصدر نفسه، ص118، قال الحسن بن رجاء: "ما رأيت أحداً قط أعلم بجيد الشّعر قديمه وحديثه من أبي تمام".

في بنائه واستنباط معانيه كما يشقي صيادو اللؤلؤ، فهو يتنفس فيه الدّم، وكان يشعر بذلك في دقة⁽¹⁾

وبالنّظر في قصائد أبي تمام نجد أنَّ حديثه عن الشّعر تنتظمه ثلاثة موضوعات: الشّعر والممدوح، والشعر موصوفاً، والشعر مهجوراً، وبيان ذلك كالتالي:

أولاً: الشعر والممدوح

المديح ظاهرياً له غايتان: تكسب المال من جهة الشّاعر، وإشباع لسُؤدد النّفس المتعالية من جهة الممدوح، فأشبه بذلك العقد التجاري بين الصانع الحاذق والمشتري المحتاج، وفارق هذه المشابهة يكمن في أنَّ العقد التجاري يعلم فيه المشتري شروطه ونوع البضاعة ومواصفاتها، أمّا في الشّعر فلا يطلع الممدوح على مضمون مدحه وطريقته إلا بعد إتمام القصيدة وإن شادها؛ فلا تُملّى على الشّاعر مواصفات محددة بفضلها الممدوح، بل الأمر جمّيعه بيد الشّاعر يقلب فيه المطروح من المعاني كما يتنقّل له، ولعلَّ هذا الفارق يربأ بشعر المديح العالي عن أن يكون عقداً تجاريًّا ساذجًا يمارس فيه الشّاعر دور تاجر غير يروج لبضاعته مهما كانت جودتها، إنَّه عقد فنٌ إنْ جاز التّعبير. يفرض على الممدوح فرضاً ذاتياً عملاً شافعاً لإخراج دفائن قريحته من غير تدخل خارجيٍّ بها أو بطريقة تسجها؛ يشهد على ذلك أنَّ كثيراً من الشعراء كانوا يمدحون السّراة من قومهم ويأخذ عليهم التّقاد مأخذ شئٍ، فيصرّحون بأنَّ هذا لا يليق بملك وذاك لا يستحقه وزير وهكذا⁽²⁾.

على أنَّه لا ينكر أنَّ الشعراء كانوا في أحيان كثيرة- يتعاملون مع الشّعر تعامل التجار مع بضائعهم؛ فهو في آخر الأمر نتاج وكل نتاج بضاعة، وكل بضاعة مقدّر لها أن تسقط في يد بائع ومشترٍ؛ ومن ثمَّ لا عجب من انتشار فكرة بيع الأدب وشرائه في مختلف العصور، بيد أنَّها في عصر أبي تمام كانت أشدَّ شيوعاً وأكثر انتشاراً بعد أن فشا العطاء على المديح فشوّاً كبيراً بين ساسة القوم، قال⁽³⁾:

غَرَضُ الْمَدِحِ تَقَرَّبَتْ أَفَافَةُ وَرْمَى فَقَرْطَسَ فِي هِ غَيْرِ الزَّامِي

(1) الفن ومذاهبه في الشعر العربي، ص226.

(2) وضع بعض النّقاد القدماء ثيُثاً بالصفات التي يجب أن يمدح بها النّاس كلَّ بما يليق به تبعاً لطبقته الاجتماعية، انظر، ابن جعفر، قدامة، نقد الشعر، ص64 وما بعدها.

(3) الديوان، ج 3/ ص209. قال طه حسين واصفاً البختريَّ الذي جعله النّقاد خصم أبي تمام اللدود: "وأقيق من هذا في أخلاق البختريَّ أنه مدح أكثر من عشرين رجلاً من كبار الأشراف في بغداد وغيرها في ذلك العصر، فلما تغيرت حالهم ودلت دولتهم نقل هذه المدائح عنهم إلى غيرهم، وما أسماءهم واثبت مكانها الأسماء الجديدة. فهو إذن لم يكن يتزدّد في بيع شعره كأقبح ما يبيع الشعراء أشعارهم". من حديث الشعر والنشر، ط12، دار المعارف، مصر، 2004م. ص115. قرطس: أي أصاب القرطاس، وهو كل أديم ينصب للنّضال. اللسان، مادة (ق رطس).

وقال⁽¹⁾:
ما لقينا من جودِ فضل بن يحيى
صَيَرَ النَّاسَ كَلْهَمْ شِعَرَاءَ

وروى شراح الديوان أن أبي تمام عاتب محمد بن عبد الملك الزبيات بقصيدة طويلة لجفائه إيه وانقطاعه عنه، حتى استحيا من ذلك ابن الزبيات، "فاحتاج بأنه مدح غيره ممّن هو دونه، وأنه لو اقتصر عليه لأعطيه، وأن إكثار مدحه الناس زهده فيه، فقال ووقع بها إليه: رايتك سمح البياع سهلا وإنما يغالي إدا مااضن بالشيء بانعه فاما الدي هات بضائع بيعه هو الماء إن اجمته طاب ورده فيوشك ان تبقى عليه بضائعه ويفسد منه ان تباح شرائعه

فقال أبو تمام، وكتبها إليه:
ابا جفري إن كنت اصبتت تساعدنا
فقد كنت فبأبي شاعرا تاجرا به
فصررت وزيرا والوزارة مكرع
وكمن وزير فد راينا مسلط
ولله فرسون لا تطيش سهامها
اساهيل في بيعي لمه من اباعه
تساهيل من عادت علىك منافعه
يغص به بعد اللدادة كارعه
عادت وفدت علىه مطالعه
ولله سيف ليس تتبوا مقاطعه⁽²⁾

وهذه المعايرة المتبادلة بين الشاعرين، أو الشاعر والوزير، تشخص بصدق ذلك الداء الذي انتشر انتشاراً واسعاً في عروق الشعر العباسي، وهو داء لا يمكن التهرب من أثره السلبي بالتطاول إلى تأويل ينسامي به، أو يحرّفه عن مواضعه؛ فالشعراء حفاظا كانوا يتذمرون ويشرون أشعارهم لمن يدفع لهم، ويُجرّي عليهم العطايا ويعنفهم الهبات، ورأى الكتاب ذلك منهم فانتقصوا لهم وثبّلوا لهم، قال أبو حيّان: "فاما الشعراء وأصحاب النّظم، وأرباب المدح والهجاء، والثّلب والحمد، والتشنيع والتحسّين، فهم كالطّم والرّم، لا يكتسبون إلا بهذا المذهب، ولا يعيشون إلا على هذا الاختيار... وأمرهم أظهر من أن يدلّ عليه، وشأنهم أبین من أن يردد القول فيه"⁽³⁾.

(1) الديوان، ج 3/ ص 209.

(2) الديوان (التبّريزي)، ج 3/ ص 130. وذكرها الصولي من غير ردّ أبي تمام، انظر، شرح الصولي لـ ديوان أبي تمام، ط 1، تحقيق خلف رشيد نعمان، منشورات وزارة الثقافة والفنون، الجمهورية العراقية، 1978م. ج 2/ ص 344. وشكّل محمد عبده عزام محقّق شرح التّبّريزي بصّحة نسبة أبيات الرّدّ لأبي تمام، ومهمماً يكن من أمر صحتها، فالاحتاج بها صحيح من جهة أنّ العصر كان يتعامل مع مسألة التّكتسب بهذه الصّورة. مكرع: تعني أنه عز فشرب صافي الماء وغيره شرب الكدر. اللسان، مادة (ك رع).

(3) التّوحيدى، أبو حيّان (400هـ) أخلاق الوزيرين، ط 1، تحقيق محمد تاويت الطنجي، دار صادر، بيروت - لبنان، 1992م. ص 74. وحال الشعراء هذه عرض لها أبو حيّان أيضًا في الإمتاع والمؤانسة، انظر، الإمتاع والمؤانسة، ط 1، صحّه وضبطه وشرح غريبه، أحمد أمين وأحمد الزين، منشورات دار مكتبة الحياة، بيروت - لبنان، د.ت. ج 2/ ص 137 - 138.

وهذا- على صحته- لم يكن مسلك الشعراء جميماً بل بعضهم، وبعضهم كثير، وإن أصاب الشاعر العظيم منه شيءٌ كان مصابه في جزء من شعره، وقد لا يكون في الجيد منه، لأن استكثار القول في موضوع شعري واحد كال مدح مداعة إلى أن يقع الشاعر في الغثاثة والرّداءة⁽¹⁾، يجعله نظاماً للكلام ليس له من غاية يرجوها سوى تحقيق مطلوب مدوّحه، والنّاظم ليس فناناً، ولم يقل شاعر بالنّظم قط، ودواوين الشعراء القدماء مليئة بهذا الغث من الشعر الرّديء، الذي تفاصيله لفاظاً عطايا بخسة يجود بها المدوّح، وما قام على هذه الصورة من التّردي لا يصحُّ أن نختاره حكماً على شاعرية الشّاعر.

وأيّاً كان الأمر، فقد اتّصل أبو تمام بغير واحد من المدوّحين وخصّهم بقصائد فريدة خلّدت ذكرهم بعد أن وسّدت أجسادهم التّراب وأصبحوا عدماً لأنّ لم يكونوا، ووقف أبو تمام أمام هؤلاء فناناً عظيماً لا متكيّباً متسلّلاً، روى الصّولي خيراً حملته القصيدة التي مطلعها:

هَنَّ عَوَادِي يَوْسُفٌ وَصَوَابِهِ فَعَمَّا فَقِدَمَا أَدْرَكَ السُّولُ طَلْبِهِ

فأنشدّها أبو تمام واستحسنها الشعراء وصاحوا بالأمير⁽²⁾: "ما يستحقُ مثل هذا الشّعر سوى الأمير، أعزّه الله، وقال شاعر منهم يعرف بالرياحي: لي عند الأمير- أعزّه الله- جانزه وعدني بها، وهي له [يقصد أبا تمام] جراء عن قوله، فقال الأمير: بل نصّفها لك، ونقوم بالواجب له، فلما فرغ من القصيدة نثر عليه ألف دينار، فلقطها الغلمان ولم يمسّ منها شيئاً، فوجده عليه الأمير، وقال: يتّرُّق عن بريٍ ويتهاون بما أكرمه به..."⁽³⁾

إنّ مجلس الأمير هذا مثل على مجالس موت الشعر التي ابتلّت بها الشعر القديم؛ فلم يكن مجلساً أدبيّاً محموداً يستمع فيه الحاضرون إلى الشّعر وينذّونه وينذّون به، بل كان مجلس فرد لاه عدم التّوق السليم؛ فترفع عن الإبداع وتعالى عليه، ولم ير فيه شيئاً غير المتعة العابرة، ومثله -مهما كان المدح فيه ممتازاً- يُخَيَّلُ إليه أنَّ جاهه وسلطانه أعظمُ من الشّعر وصاحبِه؛ فتعزّره لوثة العجب وتهيّجه عجرفة السلطة الكاذبة، حتى إذا ما استوى كبراً وغروراً رين على قلبه وغشّي على بصره فلم يستطع إنزال الشّاعر منزّلته الكريمة، فصدر عنه ما صدر من قبح تصرُّف وسوء لياقة، والسؤال الآن: بم كان يفَكِّر ذلك الأمير بعد أن مُدح بقصيدة تعدُّ من عيون الشّعر العربيّ، فطرحها جانباً، وأهان شاعرها، ثمَّ قال مُننِقًا: "يتّرُّق عن بريٍ، ويتهاون بما أكرمه به"؟ هل كان يريد لشاعره أن ينزل على أربعة ويلتقط المال عن الأرض مع الغلمان، ثمَّ يقوم مطأطناً رأسه وبخرج ذليلاً صاغراً؟! هل كان الموقف موقف سماع أدب أم تأدّية ولاء صغار وذلة؟!

(1) لا نستثنى أبا تمام من هذه الرّداءة، فهو في بعض الأحيان كان يكرر ألفاظه ومعانيه في غير قصيدة، وهذا يعني أن المعاني ما عادت تواتي الشّاعر في مختلف المواضع بعد أن ضيق عليها كثرة النّظم فيها، وقد وقع في هذا - أيضاً - الشعراء الكبار الذين أفرغوا شعرهم في غرض واحد.

(2) هو عبد الله بن طاهر، أبو العباس. انظر ترجمته، ابن خلakan، شمس الدين أحمد (681هـ)، وفيات الأعيان وأئمّاء أبناء الزّمان، ط1، تحقيق إحسان عباس، دار صادر، بيروت - لبنان، 1978م. ج3/ص83 وما بعدها.

(3) أخبار أبي تمام، 115-117. والخبر رواه شارح الديوان، ج1/ص217-218. [التأكيد من عدّي].

ومهما كانت غاية هذا الأمير المغيبة، فإنَّ روح أبي تمام الفنان تأبَّت أن تذَلَّ أو تهان، فجاء موقفه موقًّا كريماً أعزَّ فيه نفسه الشاعرة؛ إذ لم يكن يرید من مدوحه سوى أن يقدِّر شاعريَّته لا أن يُعامله كقينة يتهَلَّ وجهها ضحًّا وهي تلتَمِس المال منثوراً عليها⁽¹⁾، جاء في أول الخبر السَّابِق، "لما قدم أبو تمام إلى خراسان اجتمع الشعراء إليه، فقالوا: نسمع شعر هذا العراقي، فسألوه أن ينشدُ لهم، فقال: قد وعْنِي الأمير أن أنشدَه غَدَّاً وستسمعون..."⁽²⁾، ومن الخبر يحمل كثيراً من الأمور المثيرة، نرثُبها حسب الآتي:

- الشاعر جاء من بغداد إلى خراسان منتجعاً الأمير.
- شعراء خراسان أجبوا سماع شعره فعبروا عن ذلك بنبرة قوميَّة خراسانية: "نسمع شعر هذا العراقي".
- رفض الشاعر الإنشاد إلا أمام الأمير تقدِّراً له، وثقة بنفسه، واعتزاً بما يحمل من شعر.
- الشاعر تجهَّز للقاء الأمير بقصيدة مدح من الشُّعر الرَّفِيع.
- نهاية الخبر كانت حزينة على الرَّغم من مقدماتها المثيرة، فأهين الشاعر بعد ما قدَّمه من إبداع وتميز.
- جاء الرَّد على الإهانة بكرم نفس رأه الأمير إهانة لشخصه.

إنَّ أبي تمام نظم قصيَّدته وتجهَّز للرَّجُل إلى هذا الأمير، مؤملاً أن يلقى عنده حظوة ومكانة، ولم يبال بلقاء الشعراء لأنَّه يوقن أنَّهم ليسوا أنداداً له، بل أخفى قصيَّدته عنهم حتَّى يفاجئُهم والأمير بها الشُّعر الرَّفِيع، فنحو في مفاجأة الشُّعراء لكنَّ الأمير فجعه بتلَقٍ مُسْفٍ لم يخطر على باله، فسقطت القصيدة -على علوِّها- في الطين، ورجع الشاعر خائباً منكسرًا يجرُّ أهداه كرامة كادت تسُلُّب في ذلك البلاط الأميركي، ولم يكن له من عزاء سوى خروجه الكريم من ذلك المجلس، فرضي بما حافظ عليه دائماً. من العزة والإباء، قال في قصيدة يعتبُ فيها على أحد مدوحه من أبطأ عنده العطاء:

فَأَيْنَ قَصَائِدِ لِي فِيَكَ تَأْبِي وَتَأْنَفُ أَنْ أَهَانَ وَأَنْ أَذَلَّ⁽³⁾

ولا نبالغ في الحكم إذا قلنا إنَّ بعض الأخلاقيات السلطانية في التراث العربي كان لها أبلغ الأثر في إهانة الشعراء واحتقارهم، وخاصة أولئك الذين اضطُرُّهم الدهر إلى الوقوف على أبواهم مادحين، فلم ينظروا إليهم على أنَّهم فنانون عظام يملكون موهبة قلَّ من الناس يمتلكها، بل رأواهم شحاذين متسوِّلين، تجَّار كلام يبيعون لمن يشتري، فلم يصدر عنهم توجيه

(1) لولا أنَّه لا يصحُّ القياس بعصرنا على العصور السابقة لقنا إنَّ هذا الأمير كان متائراً بما أجاده من صنعة الغناء، فعامل شاعره معاملة القيان، قال ابن خلكان: "وكان عبد الله المذكور أدبياً ظريفاً، جيد القاء...".

انظر، وفيات الأعيان، ج 3/ص 85.

(2) الصولي، أخبار أبي تمام، ص 115. [التأكيد من عددي].

(3) الديوان، ج 4/ص 482.

ثقافي للشعراء، ولم تلحوthem منهم عناية حقيقة تحفظ لهم فنهem الشعري من الضعف والاحتقار، وإن كان يغلب على الذاكرة الثقافية العربية أن الساسة قد ينما رعاة للأدباء حماة لهم، لكن الحقيقة أن كثيراً منهم جاهلون أشد الجهل بفنهم الشعري، والجاهل عدو ما يجهل؛ لذلك كان هؤلاء أشد الناس عداوة للشعراء، ولا سيما المبرزون منهم؛ لأن الشاعر العظيم يطوي في دواخله روح سلطان عظيم أكبر من هذا الذي يرقع نقصان شخصه بمديح فلما يكون صادقاً.

ويبدو أن أبي تمام قد تعرّف إلى طبائع مدوحيه ونظرتهم إلى الشعر، فهو لا يستطيع التخلص منهم لأنهم سوق ينفق فيها شعره، كما أنه لا يستطيع أن يكون خائناً لفنه مبتدلاً له، فأخذ يحتاط لشعره ولا يسقطه إلا على من يستحقه منهم، قال مدح أحدهم⁽¹⁾:

قَيَّدَتْ مِنْ عُمَرَ بْنَ طَوْقِ هَمَّتِ
نَفَقَ الْمَدِيْحَ بِبَابِهِ فَكَسَّوْتَهُ
أُولَى الْمَدِيْحِ بِأَنْ يَكُونَ مُهَذَّبَاً
عَرَبَتْ خَلِفَهُ وَأَغْرَبَ شَاعِرَ
لَمَّا كَرِمْتَ نَطَقْتَ فِيَكَ بِمَنْطِقِ
وَمَتَى امْتَدَحْتَ سَوَاكَ كَنْتَ مَتَى يَضْقُنْ

بِالْحَوْلِ الثَّبَتِ الْجَنَانِ الْقَلْبِ
عَفَدَا مِنْ الْيَاقُوتِ غَيْرَ مُثَقَّبِ
مَا كَانَ مُثَنَّهُ فِي أَغْرَى مُهَذَّبِ
فِيهِ فَأَحْسَنَ مُغْرِبَ فِي مُغْرِبِ
حَقَّ فَلَمْ آتَهُمْ وَلَمْ اتَّهُوبَ
عَنِّي لَهُ صَدْقُ الْمَقَالَةِ أَمْنِبِ

وهذه الأبيات مقطعة من قصيدة طويلة في مدح رجل اسمه عمر بن طوق أحد مدحبي أبي تمام، وجاء ترتيبها في بنية القصيدة آخرًا، فهي المختتم ويصح أن تكون المبتداً، ويصح أن تنزعها من القصيدة كلها من غير أن يؤثّر ذلك في بناء معانيها أو تسلسل أفكارها.

ويذكر الشاعر في الأبيات سبب مدح الشخصيّة؛ فهو إنسان جيد الرأي، يقلب الأمور على أحسن الوجوه وأجودها، ومن كانت تلك صورته قمين بأن ينفق المديح ببابه، على أن عبارة (نفق المديح) تحمل دلالتين: الأولى مادية تعني تحصيل الكسب عند المدحوى إذ لا سوق للشعر إلا سوقه، والثانية معنوية تحفظ للشاعر مكانته وكرامته، ولا ينفصلان بثانية، فنفوق المديح يعني أن الشاعر وجد سوقاً كريمة تحفظ له باب كسبه كما تصورون كرامته، ومثل هذه السوق مطلب عزيز لكل شاعر عظيم.

ولما كان المدح على هذه الصورة جاء الثواب الشعري إن كسي عقداً من الكلام طوق عنقه أبد الدهر، فالمدح الأغر المهدب جزاً المديح المهدب، وغرائب الأخلاق تستحق غرائب الأشعار، وصدق المدح يستدعي صدق المادح، إنها مقابلة المثل بالمثل، سلطان الساسة وسلطان الشعر.

(1) الديوان، ج 1/ ص 106 - 107. الحول القلب: وصف للرجل ذي الحزم وجوه الرأي (التبزيزي).

وأبو تمام هنا لا يستحضر هذه الشخصية المتميزة حسب، بل يستحضر معها ضمنياً الشخصية المضادة بما تحمله من أوصاف تخالف السالفة، وكان الشاعر هنا يدافع عن فعل مديحه، فيقول: إن شعره لم يفرغ في رجل لا يستحقه، ولعل هذا يكشف عن أرق نفسي بات يعتور الشاعر، فنراه وجلاً من رؤية شعره مبتذلاً مهيناً على عتبات لئيم أو كريه.

ولا ندري متى بدأ هذا الأرق يحتاج روح أبي تمام، إذ لا سبيل إلى ذلك لعدم معرفتنا بالترتيب الزمني لقصائده، وربما لو تعرّفنا ذلك لاستطعنا أن نحدد السبب وراء وصف الشعر تحديداً دقيقاً، إذ قد يكون ردّ فعل لموقفه كموقفه مع الأمير السابق، أو أن يكون هاجساً نفسياً في طبع أبي تمام نفسه، أو أن يكون نظرة ثاقبة لأحوال الشعراء من حوله، أو يكون لسبب آخر غير هذه الأسباب.

وبالعودة إلى الأبيات نلاحظ أنّها جاءت في خاتمة القصيدة مما جعلها مديحاً ملحقاً بمديح، ولو عزلت بنيتها عن البنية العامة للقصيدة لخرجت مقطعة مدحية متميزة يرتكز فيها المعنى على فكرة استحقاق المدح وقول الشعر فيه، وهذا وحده يعُد تجرّوا في مدح الشخصيات، فما الفائدة من ذكر أن المدح يستحق المديح بعد المديح العملي؟ إن قوله لمدحه بأنّك مستحق مدحي يفترض وجود محمول دلالي آخر: هو عدم استحقاقك إياه، والمحمول على الممكن ممكناً، وبذا يمكن وضع هذه العبارة ضمن عبارات التأديب الشعري غير المباشر، تكون صيغتها التّفسيريّة على نحو قولنا: كن أيها المدحوك كريماً يكن الشّعر كريماً معك، على أن لا يحمل هذا على النّسق التّهيدّي الذي أشاعه القّاد عن ألسنة الشعراء المهيّة⁽¹⁾؛ فهذا التفسير قد يقبل في أزمان شعرية غير زمان أبي تمام الذي كانت فيه السلطة العبّاسية أقوى من الشّاعر ولسانه، ولا تعوزها أية ذريعة للبطش بمن تشعر بأنه يعمد إلى مس سلطانها أو التّقليل من هيّتها، والشعراء كانوا على ذكر بطبيعة هذه السلطة ضرورة.

لكنّ أبو تمام رأى شعره عالماً مستقلاً لا يقلُّ عن استقلال السُّلطان، فكما أنّ السُّلطان محجوب عن أيّ إنسان، فإنّ الشعر محجوب متمنّ لا ينصرف لأيّ كان، فإن أراد صاحب الجاه والسلطان أن يكون ممدحاً للشّعراء عليه أن يكتسب صفات الرّفعة والكرم وبيقى ملزماً بها، ومغزى هذا أنّ الشعر الرّفيع لا تكتمل رفعته إلا بالمدح والكريّم، وبذلك تتكامل مع أبي تمام النّظرة الثقافية للنّكسب بالشعر، فإذا كان المدح يتحقّق الثناء والإطراء ووافق ذلك مدح رفيع فتحن أمام فن رفيع. وإذا تجاوز الشّاعر الحدود فمدح ظالماً فاسداً بشعر عظيم فهو خيانة لا تمحوها الفنّية مهما علت وارتقت، وستظلّ وصمة عار تلاحق الشّاعر ما دام شعره حياً⁽²⁾. وإذا

(1) انظر، الكلاعي، محمد بن عبد الغفور (حوالي 543هـ)، إحكام صنعة الكلام، في فنون النثر ومذاهبه في المشرق والأندلس، ط2، تحقيق محمد رضوان الراية، عالم الكتب، بيروت، 1985. ص 44 وما بعدها. وما نقله عن الشعراء قول أحد البلّاغة منهم: "إياك و الشّاعر فإنه يطلب على الكتب مثبّته، ويقرّع جليسه في أدنى زلة". وآراء الكتاب في الشعراء - على صحة بعضها- فيها نظر يحتاج إلى تفصيل.

(2) أوضح عيسى المصري هذه الفكرة مبيّناً التّصنيف التّقافي للشّعراء متكتّسين وفّانين. انظر، المصري، عيسى، الإبداع والسلطة في شعر العصر العباسي الأول، ط1، دار الراند، عمان -الأردن، 2007م. ص 101-102.

كان المدوح لا يستحقُ المدح وكان الشاعر كذاباً فنحن أمام حالة تكُبُّ جشع لا يدوم معها الشعر عمرًا طويلاً، ولخصها أبو تمام بقوله:

وَمَتَى امْتَدَحْتُ سَوَاقَ كَنْتُ مَتَى يَضِقُّ

فالشعر العظيم السيّار يرتحل مع المدوح العظيم، وإذا سقط على عتبات مدوح لا يستحقُ سقط في الكذب، وتناءٍ عن الفن، واستقلَّ نظماً حسب، وربما خلاه صاحبه وعدل عنه إلى الهجاء مُصْحَّحاً دربه الذي أخطأه، انظر قوله هاجياً واحداً ممَّن مدحهم قبلاً⁽¹⁾:

أَوَّلَ عَدْلٍ مِنْكَ فِيمَا أَرَى

مَدْحُوكُمْ كَذْبًا فِي جَازِيَتِي

وقوله⁽²⁾:

مَا زَلْتُ أَعْلَمُ أَنَّ بَحْرَكَ مِلْحَةً

وَكَذَّاكَ مِنْ قَصَدَ اللَّنَامَ بِعَاجِلٍ

وقوله⁽³⁾:

وَإِنَّ الْمَدْحَ فِي الْأَفْوَامِ مَا لَمْ

وقوله⁽⁴⁾:

مَا أَضَيَّعَ الْغُصَّادَ بِغَيْرِ نَصْلِهِ

وهذه أبيات تدلُّ على تكُبِّه من هؤلاء، فلما منعوه ما رجاه وأمله انقلب عليهم هاجياً، وللهلة الأولى نرى فيها نسقاً سلبياً جشعًا للشاعر، لكنَّ قراءة موقف الآخر المدوح تكشف عن جشعه أيضاً؛ فقد مدح بما يرفعه بين الناس ثمَّ احتال على شاعره فمنعه العطاء؛ أي أخذ البضاعة ولم يدفع بالتعبير التجاري التّداولي، ولا مندوحة للشاعر في هذه الحال لاسترداد بضاعته إلا بتقليل قيمتها بالهجاء، فتصبح كأن لم تكن، وهكذا صار.

على أنَّ فكرة عطاء الشعراء هنا تتعدّى الكدية والتّسول، إنَّ تقديم العطاء يعني تقدير الشعر واحترامه، فالكريم يحرص على ذلك، والبخيل يبخس الناس أشياءهم، والشعر عند أهل الكرم مصون، وعند أهل البخل ضائع، ومن هنا تختلف دلالة الكرم التي يحرص عليها المذاخرون في أشعارهم فهي ليست دائمًا تعني استعطاف المدوح واستدرار ماله، بل لها جانب معنويٌّ يمثّلُ ما

(1) الديوان، ج 4/ ص 324.

(2) المصدر نفسه، ج 4/ ص 414.

(3) المصدر نفسه، ج 4/ ص 441.

(4) المصدر نفسه، ج 4/ ص 532.

يسكن فيها من مطالب التقدير والاحترام للفن نفسه؛ فالمال يزول وبقى صاحبه، لكن القيمة المعنوية تبقى حاضرة أبد الدهر، ومن لم يقدر العاجل القريب لن يكون من هم الآجل البعيد، قال موضحاً فكرة الكرم في المدح⁽¹⁾:

وَمَا ضَيْقَ أَقْطَارِ الْبَلَادِ أَضَافَنِي إِلَيْكَ وَلَكُنْ مَذْهَبِي فِيَكَ مَذْهَبِي

وشرح التبريري هذا البيت قائلاً: "لم يلجنني ضيق البلاد علىي، وكسر بضاعتي عند الناس، ولكن مذهبى لا أسأل إلا الكريم"⁽²⁾، والجدير بالذكر أن المقصود في هذا البيت بالكرم هو الرجل نفسه الذي سيصبح مهجاً بعد حين، وهذا يعني أن الكرم في وعي أبي تمام ليس فعل لحظة أنية، بل ينبغي أن يكون مستمراً حاضراً في كل وقت؛ لذا جعل التفاسير عنه سبباً للانقلاب على المدح، وانقلاب المدح سيكون للهجاء ضرورة⁽³⁾، قال في المدح السابق وأسمه عياش بن لهيعة⁽⁴⁾:

يُحْسِنْ بْنَ أَسْيَا يَا وَهْنَ قَصَادِ
تَبْقَى وَأَعْنَاقُ الْكِرَامِ قَلَادِ
فِيَكَ الْهَجَاءُ أَوْ الْمَدِحُ لَكَ اسْدِ
أَشْرَا وَالْحَمْهَأَا أَخْرُوكَ الْبَارِدِ
وَلَا شَهَرَنَّ عَلَيْكَ شُنْعَ أَوَابِ
فِيهَا لِأَعْنَاقِ الْلَّثَامِ جَوَامِعَ
وَاللهِ يَعْلَمُ أَنَّ شَعْرَا شَابَهَ
فَالْبَسْنَ ثَيَابَ فَضَائِعَ أَسْدَيْهَا

إن أبو تمام يريد من مدحه أن يبقى على العهد دوماً، من أجل المحافظة على فنه أو قل مهنته، وهو طلب مشروع لا عيب فيه، فمن قيل أن يكون مذهباً أول الأمر، ومذح بالثمين الغالي من الكلام لا يليق به أن يكون ناكراً جاحداً، كما لا يليق بمن يعطي من الشعراء أن يكون مقصراً في عمله، إذن المسألة تبادلية لا تحتمل تقصير أحد الطرفين، وهذا نهج تقوم عليه المعرفة الإنسانية الدُّنيوية في رواجها وانتشارها؛ لأنها تفتقر دائماً إلى ما يسندها من السلطة التي من غيرها تستنقى خاملة بل ربما ميتة.

وهذه المعاني عبر عنها أبو تمام غير مرأة، فذكر أنه يعامل مدحه معاملة المثل بالمثل، قال⁽⁵⁾:

يُسْدِي وَيُلْحَمُ بِالثَّيَاءِ الْمُعْجَبِ
مُتَمَكِّنٌ فِي كُلِّ قَلْبٍ قُلَّبِ
وَلَا لِسَنَّكَ كُلَّ بَيْتٍ مُعَاصِمٍ
مِنْ بَرَزَةِ الْمَدِحِ التِّي مَشْهُورَهَا

(1) الديوان، ج 1/ ص 154.

(2) المصدر نفسه، ج 1/ ص 154.

(3) جلية المدح والهجاء تبقى مشكلاً ثالقاً في الشعر العربي القديم وتحتاج إلى دراسة علاقة الشعراء بمدحهم كل مدح على حدة، ولا ينفع معها الحكم العام الذي اعتمد عليه الدراسات التاريخية.

(4) الديوان، ج 4/ 349. أشرا: البطر، وقيل أشد البطر. اللسان، مادة (أ ش ر).

(5) المصدر نفسه، ج 1/ ص 260.

يُجْنُونَةُ رِيحَانَ أَهْلِ الْمَغْرِبِ

مَوْتُ جَرِيرٍ وَلَا الْبَعْثَ
فِي مَذْهَهٍ يَا أَبَا الْمُغَيْثِ

صَفْوَ الْمَحَمِّدِ مِنْ ثَنَاءِ الْمُجَدِّدِ
غَرَّاً تَرُوْخُ بِهَا الرُّوْهَا وَتَقْدِي
جَاءَتْ مَجِيْعَ نَجِيْةَ فِي مَقْوِدِ
وَاقْتَدْتُهَا بِثَانِيَهِ لَمْ تَنْتَهِ
فِي كَفَّ قَادِحِهِ بِزَنْدِ مُصَدِّدِ
لَتَحْرُمْهِي بِالسَّيْدِ الْمُشَاهِدِ

بِالْأَمَانِي يَسِيرُ فِيَكَ مَدِيْحِي
لَكَ عَوْقِبَتْ بِالْأَصَمِ الْجَمْوَحِ
وَثَقِيلِ الْحِجْرِي خَفِيفِ الرُّوْحِ

فِي مَعْشَرِ وِبِهِ عَنْ مَعْشَرِ قِصَرِ
إِنْ لَمْ يَكُنْ لَكَ فِي تَأْسِيْسِهَا سَافَرِ

وَعَلَى هَذَا النَّسْقِ⁽⁵⁾ بَنَى أَبُو تَمَامْ فَكْرَةَ الْمَدِيْحِ فِي شِعْرِهِ، فَبِضَاعْتَهُ ذَاتُ جُودَةِ عَالِيَّةٍ يَبْذَلُ فِيهَا جَهْدًا كَبِيرًا، وَمِنْ ثَمَّ قَامَتْ فَلْسِفَتُهُ الشَّعْرِيَّةُ عَلَى أَنَّ لَهُ، مَقَابِلَ هَذَا الْجَهْدِ الْعَظِيمِ، فِي مَالِ

نَوْارُ أَهْلِ الْمَشْرِقِ الْغَصْنُ الَّذِي

وَقَالَ⁽¹⁾:

خَذْهَا فَمَا نَاهَا بِنَفْسِ
وَكَنْ كَرِيمًا تَجِدْ كَرِيمًا

وَقَالَ⁽²⁾:

لَمَّا رَأَيْتَكَ يَا مَحْمَدَ تَصْطَفِي
سَيَرَثُ فِيَكَ مَدِيْحِي فَتَرْكُتُهَا
مَالِي إِذَا مَارْضَتْ فِيَكَ غَرِيْبَةَ
وَإِذَا أَرْدَتْ بِهَا سَوَاقَ فَرْضَتْهَا
مَا ذَاكَ إِلَّا أَنَّ زَنْدَكَ لَمْ يَكُنْ
صَدَقَتْ مَذْهِي فِيَكَ حِينَ رَعَيْتَنِي

أَمَّا إِذَا قَصَرَ الْمَدِيْحُ الَّذِي يَقُولُ فِيهِ⁽³⁾:
سَارَ فِيَ الْقِيَّهِ عَقْلُ مَنْ ظَنَّ أَنِّي
يَا حَرُونًا فِي الْبُخْلِ قَذْ وَأَبِي بُخْ
بَعِيدِ الْمَدِيْحِ قَرِيبِ الْمَعَانِي

وَقَالَ⁽⁴⁾:

بِالشَّعْرِ طَوْلٌ إِذَا اصْطَكَتْ قَصَادَهُ
سَافِرٌ بَطَرْفَكَ فِي أَقْصَى مَكَارِمِنَا

(1) الديوان، ج 1/ص 328.

(2) المصدر نفسه، ج 2/ص 136. الزند والزندة: خشبستان يستدعي بهما، الصلد: لا يوري نارا. اللسان، مادة (زن د)، ومادة (صل د).

(3) المصدر نفسه، ج 4/ص 333-334.

(4) المصدر نفسه، ج 2/ص 190. اصطكت: ضربت. اللسان، مادة (ص ك ك).

(5) انظر أمثلة على هذا النسق، المصدر نفسه: ج 2/ص 6-5، ج 2/ص 8، ج 2/ص 125، ج 2/ص 135، ج 2/ص 144، ج 2/ص 165، ج 2/ص 342، ج 2/ص 454.

المدوح حقاً مفروضاً، فالمدوح عندما يعطيه إنما يعطيه هذا الحق ... وهو رأي تأثره بمفهوم عصره غالباً، حيث كان ينظر إلى المدح على أنه بضاعة لها سوق عظيم، إذ تلقى عندها منافع الشاري والبائع، فهذا يريد أن يعيش بفنه، وذلك يريد أن يخذل ذكره وينشر أمجاده بماله وأعماله⁽¹⁾، وزاد أبو تمام على روح العصر روحه هو فاجر لنفسه بالإبداع ومبادرتها لأرواح الشعراء الآخرين ممن سلكوا مسالك المدح لكنهم تعلروا إذ لم يرتفعوا فيه مراقي الفن الرفيع الذي يتطلبه جناب المدوح الكريم، ومن هنا نفهم القولة السائرة بأن الشعراء كسدت سوقيهم في حياة أبي تمام⁽²⁾.

إن أبا تمام كان يريد لشعر المدح أن يكون بضاعة قيمة لا شيئاً وضيئلاً محقرة، فلفظة المدح نفسها تحيل على دلالات غير مرغوب فيها في العلاقات الاجتماعية، فالكذب والتملق والنفاق كلها صفات سلبية لها رحم موصولة بالمذاهين، وكان عليه بوصفه فناناً أن يخرج الشعر من هذه المآذق كلها، فأخذ يصف طبائع الشخصية الممدحة التي تستحق أن يتتحقق أن يفرغ فيها المدح، وبذا وجّه اللّقد من نصه الشعري إلى الشخصية نفسها، فكانه يقول انظروا هذا المدوح كيف ذاب فيه الشّعر، وانظروا ذاك المهجو كيف تأبّت الكلمات النّطق بفضائله، قال في أبي دلف العجي⁽³⁾:

تمهّل في روض المعاني العجائب
من المجد فهـي الآن غير غرائب
حياضـك منهـ في العصور الـذـواهـ
سـحـابـ منهـ أـعـقـبـتـ بـسـحـابـ
بـهـ شـرـخـ الجـوـدـ التـبـاسـ المـذاـهـ
مواهـبـهـ بـحـارـاـ تـرـجـى مـواهـبـيـ

إـلـيـكـ أـرـحـنـاـ عـاـزـبـ الشـعـرـ بـعـدـماـ
غـرـائـبـ لـاقـتـ فـيـ فـنـائـكـ أـنـسـهاـ
ولـوـ كـانـ يـقـنـىـ الشـعـرـ أـفـاهـ مـاـ قـرـأـ
ولـكـئـهـ صـوـبـ العـقـولـ إـذـاـ اـنـجـلـتـ
أـقـوـلـ لـأـصـحـابـيـ هـوـ القـاسـمـ الـذـيـ
وـإـنـيـ لـأـرـجـوـ أـنـ تـرـدـ رـكـانـيـ

الشعر يبحث عن يصونه ويأنس إليه ويدبّغ غربته، الشعر لا يقى طالما تلقاه أمثل هذا المدوح، إنه نتاج عقول غير متجاهلة كلما انجلت فكرة تبعتها أخرى، والشعر بعد ذلك يحتاج إلى ما يقيم أود صاحبه، وهذا رهن بالمدوح؛ إذ به فقط يمكن أن يمتد عمر الشعر ويسير نحو

(1) الرباعي، عبد القادر، الصورة الفنية في شعر أبي تمام، ط1، منشورات جامعة اليرموك، إربد - الأردن، 1980م ص81.

(2) روى الأصفهاني قوله أحدهم: "ما كان أحد من الشعراء يقدر على أن يأخذ درهماً بالشعر في حياة أبي تمام، فلما مات اقتسم الشعراء ما كان يأخذه". الأصفهاني، أبو الفرج علي بن الحسين (356هـ)، كتاب الأغاني، ط1، تحقيق إحسان عباس وزميليه، دار صادر، بيروت، 2000م، ج16/ ص269-270.

(3) الديوان، ج1/ ص213-215. ما قررت حياضك: ما جمعت. (التبريري).

الخلود، فلا شعر بوجود الشاعر فقط، بل الشعر بوجود الشاعر والمتلقى معًا، ويُبيّن أبو تمام دور المدح في الشعر بوصفه ملهمًا ومحفّزاً على النّظم، قال⁽¹⁾:

وَأَنَّكَ أَحْكَمْتَ الْذِي بَيْنَ فَكْرَتِي
وَأَصَّلْتَ شِعْرِي فَاعْتَلَى رَوْنَقَ الْظُّحَى
وَكَيْفَ وَمَا أَخْلَأْتُ بَعْدَكَ بِالْحِجَّا
أَلْبَسْتُ هُجْرَ الْقَوْلَ مِنْ لَوْهَجَوْهَةِ
كَرِيمٌ مَتَى أَمْدَحْتَهُ أَمْدَحْتَهُ وَالْوَرَى
وَبَيْنَ الْقَوْافِيِّ مِنْ ذَمَامٍ وَمِنْ عَقْدِ

وَلَوْلَاكَ لَمْ يَظْهُرْ زَمَانًا مِنَ الْغَمْدِ
وَأَنْتَ فَأَلْمَمْتُ خَلْلَنْ بِمَكْرُمَةِ بَعْدِي
إِذَا لَهْجَانِي عَنْهُ مَعْرُوفُهُ عَنْدِي
مَعِي وَمَتَى مَا لَمَّثَهُ وَهُدِي
فَإِذَا كَانَتِ الدَّوْلَةُ بِالسُّلْطَانِ، وَالسُّلْطَانُ بِالْجَنْدِ، وَالْجَنْدُ بِالْمَالِ، فَإِنَّ الْمَدِحَ بِالْمَدُوحِ،
وَالْمَدُوحُ بِالشَّاعِرِ، وَالشَّاعِرُ بِالْمَالِ، وَبَذَا تَقْوَمُ دُولَةُ الشِّعْرِ عَلَى الصُّورَةِ نَفْسَهَا التِّي تَقْوَمُ عَلَيْهَا
دُولَةُ السُّلْطَانِ، قَالَ⁽²⁾:

وَحِيَّةُ الْقَرِيسِ إِحْيَاكَ الْجَوِّ دَفَانِ مَاتَ الْجَوْدُ مَاتَ الْقَرِيسُ

وَانْظُرْ قَوْلَهُ مُوازِنًا بَيْنَ السَّيْفِ وَالْكَلَامِ، وَكَيْفَ يَفْوَقُ نَصْرُ الْمَدِحِ الْبَاقِي نَصْرَ السَّيْفِ
الْفَانِي⁽³⁾:

فَلَا شَيْءٌ أَبْقَى مِنْ ثَنَاءِ يُحَبِّرُ
لَهَا عَنْدَ أَبْوَابِ الْخَلَافِ مَحْضُرُ
إِذَا مَا انْطَوَى عَنْهَا الْأَنْتِيمُ بِسَمْعِهِ
لَهَا بَيْنَ أَبْوَابِ الْمُلْوَكِ مَزَامِرُ
وَبِسَمْعِهِ، قَالَ⁽⁴⁾:
وَلَا شَيْءٌ أَبْقَى مِنْ ثَنَاءِ يُحَبِّرُ
لَهَا عَنْدَ أَبْوَابِ الْخَلَافِ مَحْضُرُ
إِذَا مَا انْطَوَى عَنْهَا الْأَنْتِيمُ بِسَمْعِهِ
لَهَا بَيْنَ أَبْوَابِ الْمُلْوَكِ مَزَامِرُ

تَغَيِّيرُ الشِّعْرِ فِيهِ إِذْ سَهَرْتُ لَهُ حتَّى ظَنَنْتُ قَوْافِيَهُ سَقْتَنِ

ليُسِّتَ القوافي هي التي تتقابل، بل نفس الشاعر المؤرقه بالخشية من أن لا يبلغ بالمدح المكانة التي يريد لها، الشاعر يظن نفسه مقصراً ويرى عمله مهلاً كأي صانع حاذق لا يقنع بنتائج مهما كان مُتقناً، المدح حاضر في ذهنه يسكن بيته وقريته ويُكاد يخنقه خنقاً، ولن

(1) الديوان، ج 2/ ص 115-116.

(2) المصدر نفسه، ج 2/ ص 292.

(3) المصدر نفسه، ج 2/ ص 216.

(4) المصدر نفسه، ج 3/ ص 10.

يُسّري عنه سوى استواء القصيدة على صورتها المرادة، إنّ أبو تمام ينتقل بالمديح من مجرد غرض يعلوه الكذب السّهل إلى غرض عميق يعاني فيه أشدّ المعاناة، وما كان كذلك من القطاعات الدّنيوية وجب على المتألقين تقديره كسباً واحتراماً؛ فالمتّجّ بارع، والنتائج عظيم.

الشعر موضوعاً

ولم يكتف أبو تمام بوصف ممدوحه الكريم وما يعاني منه عند مدحه، بل امتدّ وعيه إلى وصف شعره في حضرته وصفاً هدف من ورائه إلى بيان قيمة البضاعة التي يمدحه بها، إنّه يمدح الشّعر ليعرّف ممدوحه بالجيّد منه، وله في ذلك أن يمنّ – إن جاز اللّفظ – على ممدوحه بشعره؛ لأنّه قد يمدخُ من غيره لكن لن يرقى به أحد كما ارتقى به شعره، وبذا يستمر أبو تمام في المحافظة على نسق المديح من تلّعّب الشّعراء وتزييفهم الكلام، ويرى أنّ مدحه هو الذي يجب أن يمثل هذا الغرض حسب، قال⁽¹⁾:

بطاء عن الشّعر الذي أنا قارض
يُبَارِرُ إِذَا نَادَيْتُ مَنْ ذَا يُعَارِضُ
مُحَرِّمَهَا أَنَّى لَهَا الدَّهْرَ رَأَيْضُ

كما عَلِمَ الْمُسْتَشْعِرُونَ بِأَنَّهُمْ
كَائِنُوا دِينَارُ يَنْدَادِي الْأَفْتَى
فَلَا تُنْكِرُوا ذَلِيلَ الْقَوْافِيِّ فَقَدْ رَأَيْ

وقال⁽²⁾:

لَظَلَّتْ صِلَابُ الصَّخْرِ مِنْهَا تَصَدَّعَ
وَإِنْ لَمْ تَزْعَ بِي مُذَهَّةً فَسَسْنَمْ

فَدُونَكَهَا لَوْلَا لِيَانُ نَسَبَيْهَا
لَهَا أَخْوَاتْ قَبْلَهَا قَدْ سَمَعَهَا
وقال⁽³⁾:

حَلَّيَا نِظَامَاهُ بَيْتُ سَارَ أَوْ مَثَانَ
فَمَا تَحَلَّ عَلَى قَوْمٍ فَتَرْجِحُ

لَقَدْ لَبِسْتَ أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ بِهَا
غَرِيبَةً ثَوْنِسُ الْأَدَابِ وَحْشَتَهَا

وَهذا النّسق تكرّر في ديوانه على سمت واحد يكاد التّغيير فيه أن يكون بسيطاً، فأصبح كالدّيابحة التّابعة، أو المقدّمة الطّلائية، ولنا أن نسمّيها (الخاتمة المذمّية) لأنّه اعتاد أن يذكرها في أواخر قصائده، متّنلاً دور النّاقد الحاكم عليها، قال⁽⁴⁾:

يَا خَاطِبَا مَذْحِي إِلَيْهِ بِجُودِهِ
وَلَقَدْ خَطَبْتَ قَلِيلَةَ الْخُطَابِ

(1) الديوان، ج 2/ ص 300. محرّمها: أي لم يركبها راكب. (التبّريزي).

(2) المصدر نفسه، ج 2/ ص 334-335. تزّع: تخف. اللسان، مادة (و ز ع).

(3) المصدر نفسه، ج 3/ ص 19-20.

(4) المصدر نفسه، ج 1/ ص 90 - 91.

وَاللَّيْلُ أَسْوَدُ رُقْعَةُ الْجِلْبَابِ
فِي السَّلْمِ وَهِيَ كَثِيرَةُ الْأَسْلَابِ
وَتَقَادُمُ الْأَيَّامِ حُسْنَ شَابِ

خَذْهَا ابْنَةُ الْفَكْرِ الْمُهَذَّبِ فِي الدُّجَى
بَكَرًا ثُوَرَتْ فِي الْحَيَاةِ وَتَثَنَّى
وَيَزِيدُهَا مَأْرُ الْيَالِيَّ جَدَّهَا

المدح هنا امرأة جذابة، والمرأة لا يتخلى عنها الرجل، فكيف يتخلى المدوح عن القصيدة؟! وقليلة الخطاب فيها تأويلان: أحدهما أن القصيدة غير مرغوب فيها عند أهل زمانه، والآخر أنّها قليلة الخطاب لغلاء مهرها، وأنّه لم يكن لها كفاء سواك⁽¹⁾، والتأويلان يتصلان ببعضهما بعضاً، فالمرأة الغالية يعزف عنها الناس لقصورهم عن الوصول إليها، والشعر كذلك قد لا يستطيع الناس تقديم العطاء لصاحبه، فيعزفون عنه ولا يتصل به إلا من عرف قيمته بذل له العطاء، ويشير أبو تمام إلى سبب المغالاة في قصيده، فقد سودت بليل داج، بكرية المعاني، جديدة الوصف، ثم هي تورث المفاخر في الحياة لولد المدوح وأهله⁽²⁾، ولو روعتها تعصب معانيها وتسرق، وهي تزداد ألقاً وجدةً فلا تلبى على تقاصد الزمان، إنّها ليست كلاماً يجره الشاعر لمدوحه جرّاً خاويّاً من المعنى، بل هي صورة خلود شعريٍّ للماضي والمنافق.

ويستمر في وصف تفرد قصيده وتميزها عن غيرها، فهي على غرابتها تأنس بها الأفهام، تجمع الجد إلى الهرزل، ولا تفتقر إلى الكتب بل الكتب تفتقر إليها، لها حسبٌ كريم في المدح على غير كثير الشعر

ليس له حسب، قال⁽³⁾:

بَكَلَ فَهْمٌ غَرِيبٌ حِينَ تُغْرِبُ
مِنْ كُلِّ مَا يَجْتَنِيَهُ الْمُذَنَّفُ الْوَصْبُ
وَالثُّبُلُ وَالسُّخْفُ وَالأشْجَانُ وَالطَّرَبُ
وَلَمْ تَزُلْ تَسْتَقِي مِنْ بَحْرِهَا الْكُتُبُ
إِذْ أَكْثَرُ الشِّعْرِ مُلْقَى مَالِهِ حَسَبُ

خَذْهَا مُغَرِّبَةً فِي الْأَرْضِ آنِسَةً
مِنْ كُلِّ قَافِيَةٍ فِيهَا إِذَا اجْتَنَّى
الْجَدُّ وَالْهَرْزُ فِي تَوْسِيعِ لَحْمَهَا
لَا يُسْتَقِي مِنْ جَفِيرِ الْكُتُبِ رَوْنَقَهَا
حَسِيبَةً فِي صَمِيمِ الْمَذْحِ مُنْصِبَهَا

(1) الديوان، ج 1/ص 90، الرأي الأول للتبريزى والثانى لابن المستوفى.

(2) أخذنا هنا بشرح الأمدي لأنّه في ظننا الأقرب إلى الآيات من شرح الشراح الآخرين، انظر، المصدر نفسه، ج 1/ص 91، حاشية 1.

(3) المصدر نفسه، ج 1/ص 258 - 259. المدنف: براء المرض حتى أشفى على الموت، الوصب: الوجع والمرض، الجفر: البئر الواسعة التي لم تطُو، اللسان، مادة (د ن ف)، ومادة (و ص ب)، ومادة (ج ف ر).

بل هي سيارة في الأرض تتنقل في البلاد لا يردها عن مسیرها أمر، فسموها لا تغيب في أي ناحية ، وهو صاحبها وصانعها من غير سلب ولا سرق، ثم هي تغدر ب نفسها عند إنشادها ويدخلها العجب، قال^(١):

عَلَى وَخْدِهَا حَزْنٌ سَاحِقٌ وَلَا سَهْبٌ
وَتَمْضِي جَمْوَحًا مَا يُرِدُّ لَهَا غَرْبُ
أَبَا غُزْرَهَا لَا ظُلْمٌ ذَاكَ وَلَا غَصْبٌ
مُسِرَّةُ كَبْرٍ أَوْ تَدَاخَلَهَا عَجْبٌ
مِن الشِّعْرِ إِلَّا أَنَّهُ اللَّوْلُوُ الرَّطْبُ

فَوَافَى تَسْنَدُرُ بِلَا عِصَابٍ
بِقَاءَ الْوَحْيِ فِي الصَّمَمِ الصَّلَابِ
مَكْرَمَةً وَتَفْتَحُ كُلَّ بَابٍ
عَنْاءَ الْرَّزَادِ عَنْهُمْ وَالرَّكَابِ
مَسَحُتْ خُدُودَ سَابِقَةِ عِرَابِ
وَأَعْلَمَمَا وَتَثْلِيمُ فِي الرَّوَابِيِّ
الْيَكَ لَكْنَتْ سَطْرًا فِي كِتَابِيِّ

وإن كان لي طوعاً ولست بجاهلاً
عدوك فاعلم أنّى غير حامد

وسيارة في الأرض ليس بنازح
ئذْ دُرُور الشَّمْس فِي كُلِّ بُلْدَةٍ
عَذَارِيْ قَوَافِيْ كَذْ غَيْرِ مُدَافِعٍ
إِذَا أَنْشَدْتُ فِي الْقَوْمِ ظَلَّتْ كَائِنَهَا
مُفَصَّلَةً بِاللَّوْلُوِيْ المُنْتَقِيِّ لِهَا

إِلَيْكَ أَنْرَتُ مِنْ تَحْتِ التَّرَاقِيِّ
مِنَ الْقِرْطَاتِ فِي الْآذَانِ تَبَقَّى
عِرَاضُ الْجَاهِ تَجْرَعُ كُلَّ وَادٍ
مُضْمَنَّةً كَلَالَ الرَّكْبَ ثُغْرَى
إِذَا عَارَضَتْهَا فَيِّ يَوْمَ فَخْرٍ
تَصِيرُ بِهَا وَهَادِ الْأَرْضِ هَضْبَانًا
كَتَبْتُ وَلَوْ قَدَرْتُ جَوِيَ وَشَوْفَانًا

سأجهد حتى أبلغ الشعر شاؤه
فإن أنا لم يحمنك عن صاغرًا

(1) الديوان، ج 1/ ص 196 - 197. الوخد: ضرب من السير، حزن: غليط، سحيق: بعيد، سهب: فضاء واسع (التربيزي).

(2) المصدر نفسه، ج 1/ ص 288 - 290. وانظر الآيات: ج 1/ ص 397 - 399، ج 2/ ص 94، ج 2/ ص 129، ج 2/ ص 273، ج 2/ ص 349، ج 3/ ص 328، ج 4/ ص 590. عصاب: أن يصعب فخذ الناقة إذا لم تثبت للحال (التربيزي).

3) المصادر نفسه، ج 2/ص 77.

وبيدو من هذين البيتين أنه كان يشعر بالالتزام أخلاقيًّا نحو الشّعر والمدح فرأى أن يقوم بكل ما يسعه من جهد حتى يصل بالشّعر إلى مكانته الحقيقة، فهو عند بنائه لا يريد شعرًا سهلاً يُطابعه أشد المطابعة؛ فهذا أمر يتراوّزه إلى غيره، إنه يريد شعرًا عظيمًا تبلغ عظمته العدو فيشهد للمدح بما قيل فيه، إنه تحدّ فريد من الشّاعر لقريحته وقريحة غيره، وبهذا الرّوح التّنافسيّ بقي الشّعر القديم سنّياً عليه.

الشّعر مهجورًا

ولا ينفك أبو تمام يدافع عن شعره سواء أفي حالة التّكُسُّ أم الفنّ، قال في قصيدة يمدح بها ابن الزّيَّات⁽¹⁾:

فَمَا يُصَابُ دَمْ مِنْهَا وَلَا سَبْ
وَكَانَ مِنْكَ عَلَيْهَا الْعَطْفُ وَالْحَدْبُ
وَلَمْ يَكُنْ لَكَ فِي أَطْهَارِهَا أَرْبُ
عَنِ الْمَوَالِيِّ وَلَمْ تَخْفَلْ بِهَا الْعَرَبُ
خَوَامِسِي إِنْ كَفَى أَرْسَالُهَا الْغَرَبُ

أَمَا الْقَوَافِي فَقَدْ حَصَّنْتَ غِرَّتَهَا
مَنْعَنْتَ إِلَى مِنَ الْأَكْفَاءِ نَاكِحَهَا
وَلَوْ عَضَّتَ عَنِ الْأَكْفَاءِ أَيْمَهَا
كَانَتْ بَتَّأْ نُصَيْبٍ حِينَ ضَنَّ بِهَا
أَمَا وَحْوَضُكَ مَمْلُوَّةً فَلَا سُقِيتَ

وابن الزّيَّات شاعر ووزير اجتمع له موجبات المدح في نظر الشّاعر، الذي حرص في معرض المدح على بيان قيمة المدح - صاحب السُّلطان والعطاء - لدى الشعراء؛ وهي قيمة وجودية تتوقف عليها حياة الشّعر كما أسلفنا؛ فإذا تخلّى المدح عن هذا الفنّ ستتغير حاله، ويصبح نهاً لغير الأكفاء مكانة وعطاء، واختار أبو تمام من القصص في هذه الأبيات ما ينطبق على تأييث القصيدة، فجاء ببنات نصيبي مثلًا يذكّر المدح بضرورة الوصاية على القصيدة ورعايتها والمحافظة عليها تماماً كما يفعل الرجل الكريم بابنته؛ فالقصيدة امرأة لا ينالها إلا من كان كفؤًا لها، قال التّبريزى: "والمعنى أنَّ هذا المدح أكرم القوافي ولم يحوج المادح أن يمدح بها من لا يستحقها، ولو امتنع عن قبولها ولم ير غب في أن تهدى إليه لكان مثل بنات نصيبي، يضُّنُّ بها الشّاعر أن يمدح بها غير كريم، كما أنَّ نصيبياً لم يزوج بناته في العبيد"⁽²⁾.

وما تتطق به الأبيات هو مآل القصائد إذا ابتليت بحال (بنات نصيبي) من الكساد والإهمال؛ لأنَّك - أي المدح - إن منعّتني من مدح غيرك ولم يكن لك بمقدسي أرب وحاجة فالكساد واقع، أما إذا رعيتها برعايتها وأحاطتها بعانتك، فإنّها لن تصرف إلى غيرك، ومعنى هذا أنه يرجي المدح بأن لا تصبح قصيده كاسدة لا يأخذها كريم وتنمّ عن غيره، فهذا له مردٌ سلبيٌّ ينعكس عليه، فهو المحتاج المفقود.

(1) الديوان، ج 1/ ص 252 - 254. هذه القصيدة هي رد على ابن الزيات عندما عيره بمدح غيره، وسبق عرضها في الصفحة 2473 من البحث.

(2) المصدر نفسه، ج 1/ ص 254.

إنَّ وَعِيَ أَبِي تَمَامَ الشَّعْرَى وَاقِعٌ، فَهُوَ يَتَجَاهُزُ الْمُثُلَ الْوَهْمِيَّةَ الَّتِي تَرِيدُ مِنَ الشَّاعِرِ أَنْ يَقْتَنِي عَلَى التَّرَابِ فِي سَبِيلِ إِثْبَاتِ زَهْدِهِ وَانْصَارَافِ وَجَانِهِ كَلَّهُ نَحْوَ الْفَنِّ، وَهَذِهِ الْمُثُلُ الْكَاذِبَةُ نَظَرَتِ إِلَى الشَّعْرَاءِ بِوَصْفِهِمْ أَبْرَارًا لَا تَشْغَلُهُمُ الدُّنْيَا وَحَطَامُهَا، وَقَدَّمُهُمْ رَهْبَانًا مُعْتَزِلِينَ فِي صَوَامِعِ لَا يَسْمَعُونَ سَوْيَ كَلَامَ تَنَزَّلُ بِهِ قَرَائِبِهِمْ، لَقَدْ هَدَمْ أَبُو تَمَامَ هَذَا الْتَّصُورُ الْمُغَرَّقُ فِي الْمَثَالِيَّةِ وَوَجَّهَ النَّقَادَ نَحْوَ بَشَرَيَّةِ الشَّعْرَاءِ الْمَطْلَقَةِ، وَعَبَّرَ عَنْ حَاجَتِهِمُ الشَّدِيدَةِ إِلَى أَمَانِ الدُّنْيَا وَاسْتَقْرَارِهِمْ لِتَهَدُّأَ نَفْوَهُمْ، وَتَسْكُنَ لِمَعَاشَهُمْ، وَتَطْمَئِنَ لِرِزْقَهُمْ.

وَبِهَذَا يَقِيمُ الْعَذْرُ لِنَفْسِهِ إِنْ لَامَسْتُ بَعْضَ قَصَائِدِهِ أَرْوَاحَ مَدْوُحِينَ لَا يَسْتَحْقُونَهَا⁽¹⁾، فَسَوْقُ الشَّعْرِ كَاسِدَةُ لَا يَهْتَمُ بِهَا أَحَدٌ، انْظُرْ كَيْفَ يَدْعُ بِصَوْتِ عَالٍ مِنَ الْأَدْبَاءِ مَرَاقِي السُّلْطَةِ إِلَى أَنْ يَعْزَزَ الْأَدْبَ وَيَشْهُرَهُ، فَقَالَ⁽²⁾:

دَعَائِمُ الدِّينِ فَلِيُغَزِّزْ بِكَ الْأَدْبُ
سَوْقًا وَمَالِي أَرِي سَوْقًا وَلَا جَلْبُ
مَاءُ وَأَخْرِي بِهَا مَاءُ وَلَا عَشْبُ
إِنَّ الْخَلِيفَةَ قَدْ عَزَّزْ بِدُولَتِهِ
مَالِي أَرِي جَلْبًا فَعَمَّا وَلَسْتُ أَرِي
أَرْضُ بِهَا عَشْبٌ جَرْفٌ وَلَيْسَ بِهَا
وَدْعَا غَيْرَ الْأَدْبَاءِ، فَقَالَ⁽³⁾:

إِنْ لَمْ تَكُنْ بِي رَحِيمًا فَارْحَمِ الْأَدْبَاءِ
خَوَاطِفُ الْبَرْقِ إِلَّا دُونَ مَا ذَهَبَا
يَرْزَلُنَ يُؤْسِنَ فِي الْأَفَاقِ مُعْتَرِبَا
نَظْمُ الْقَوَافِيِّ إِذَا مَا صَادَفْتُ حَسَبَا
أَدْعُوكَ دُعَوَةَ مَظْلُومِ وَسَيِّئَةَ
احْفَظْ وَسَائِلَ شِعْرِ فِيَّكَ مَا دَهَبَثِ
يَغْدُونَ مُغْتَرِبَاتِ فِي الْبَلَادِ فَمَا
وَلَا تَضْعُهَا فَمَا فِي الْأَرْضِ أَحْسَنُ مِنْ
وَقَالَ⁽⁴⁾:
أَنْتَ السَّلِيلُ فَسُلَّلَ السَّلِيفَ مُنْتَصِرًا
وَقَالَ⁽⁵⁾:

(1) انظر مثلاً على ذلك، قصيدة في أحد الممدودين بناها على الكدية الخالصة، وهي هابطة فنياً لا تدعو أن تكون نظماً. مطلعها:

يَدُ الشَّكُورِ أَنْتَكَ عَلَى الْبَرِيدِ تَمَدْ بِهَا الْقَصَانِدُ بِالنَّشِيدِ
انظر، الديوان، ج 2/ ص 133 وما بعدها.

(2) المصدر نفسه، ج 1/ ص 257-258. الفمع: الممتلىء أو الفائض امتلاء. الجرف: الخصب والكلأ الملتقط.

(3) المصدر نفسه، ج 1/ ص 237-238.

(4) المصدر نفسه، ج 3/ ص 284.

(5) المصدر نفسه، ج 3/ ص 313.

سأبُعُدُ اليَوْمَ آمَالِي إِلَى مَلِكٍ يُلْقِي الْمَدِحَ بِقُلْبٍ غَيْرِ نَسْيَانٍ

إنَّ هذه الأبيات جميًعاً تنبئُ بِأَنَّ الشَّعْرَ لَمْ يَكُنْ مِنْ رَغْبَاتِ النَّاسِ فِي ذَلِكَ الزَّمَانِ، وَهِيَ حَالٌ وَاقِعَةٌ فِي كُلِّ زَمَانٍ وَمَكَانٍ؛ ذَلِكَ أَنَّ الشُّعُراءَ وَنَقَادَهُمْ اسْتَطَاعُوا أَنْ يَجْعَلُوا مِنْ فَنَّهُمْ أَسَّا مِنْ أَسَسِ التَّقَافَةِ لَا مَجَالاً مِنْ مَجَالاتِ الْحَيَاةِ، فَالشَّعْرُ ضَرَبٌ مِنَ التَّرَفِ لَا تَحْقِقُ لَذْتَهُ إِلَّا بَعْدَ أَنْ يَتَوَفَّرُ الْمَجَمُوعُ عَلَى لَوَازِمِ الْعِيشِ الْكَرِيمِ أَوْ لَا، أَمَّا الْحَيَاةُ تَعْصُفُ بِالنَّاسِ فَقَرَأَ وَحْرَمَانًا فَإِنَّ الشَّعْرَ وَأَسْرَابَهُ مِنَ الْفَنُونِ لَنْ يَحْظُوا بِاِهْتِمَامِ مِنْهُمْ، وَكَسَادُ الشَّعْرِ الَّذِي يَصُورُهُ أَبُو تَمَامَ يَقْضِي بِأَنَّ الْمَجَمُوعَ الْعَبَاسِيَّ قَدْ أَصَابَهُ شَيْءٌ كَثِيرٌ مِنْ عَنَاءِ الْحَيَاةِ وَشَطَفِ الْعِيشِ، فَرَغَبَ عَنْ هَذَا التَّرَفِ مِنَ الْكَلَامِ وَانْشَغَلَ بِنَفْسِهِ يَبْحَثُ لَهَا عَنْ مَصْدَرِ عِيشٍ وَكَرَامَةٍ.

وَلَا رِيبٌ فِي أَنَّ تَعْرُضَ الشَّعْرَ لِتَغَافُلِ النَّاسِ عَنْهُ وَتَنَاسِيهِمْ لَهُ يَجْعَلُ أَتَيَاعَهُ دَائِمًا يَعْلَوْنَ صِرَاعَ بَقَاءٍ؛ فَالْفَنَانُ لَا يَسْتَطِيعُ أَنْ يَتَنَجَّرْ لِمَوْهِبَتِهِ أَوْ يَنْصُرِفُ عَنْهَا أَوْ يَمْيِّتَهَا، الْمَوْهِبَةُ تَصْرِخُ عَالِيًّا فِي دَاخِلِ النَّفْسِ، وَلَا يَقْدِرُ الْمَوْهِبُ عَلَى التَّسَامِيِّ بِهَا أَوْ تَصْبِيرِهَا شَيْئًا آخَرَ، إِنَّهُ يَقْعُدُ فِيهَا حَتَّى يَجِدَ مِنْ يَقْدِرُهَا مِنْ سَرَّاَتِ الْقَوْمِ، فَإِنْ وَجَدَ وَدْمَحَ لَنْ يَكُونَ بِذَلِكَ خَائِنًا لِشَعْرِهِ، كَمَا أَنَّ تَكْسُبَهُ لَنْ يَوْئِرَ فِي مَعَاشِ الْأَخْرَيْنِ، وَلَنْ يَتَحَكَّمَ فِي مَصَائِرِ أَمَةٍ فَيَقْدِمُ دُولَةً وَيَدِيلُ أَخْرَى، إِنَّهُ بِأَخْصَرِ الْعَبَارَاتِ صَانِعٌ كَلَامًا لَا يَجِدُ غَيْرَ هَذِهِ الصِّنَاعَةِ، فَاتَّخَذَهَا بَابَ رِزْقِهِ، قَالَ أَبُو تَمَامٍ^(١):

إِذَا قَصَدْتُ لِشَأْوِ خَلْتُ أَنِي قَذْ أَدْرَكْتُهُ أَدْرَكْتُهُ حِرْفَةُ الْأَدْبَرِ

وَإِذَا صَحَّ هَذَا ثَبَتَ أَنَّ تَأْثِيرَ الشَّعْرِ فِي الْمَجَمُوعِ كَانَ - وَلَا يَزَالَ - وَهَمَّا تَدَعُّهُ التَّقَافَةُ الْمِثَالِيَّةُ.

خاتمة

وَبَعْدُ، فَقَدْ ناقشَ هَذَا الْبَحْثُ مَوْضِعًا لَامِسَ التَّقَافَةِ الشَّعْرِيَّةِ الْقَدِيمَةِ الَّتِي كَانَتْ دَائِمًا مَحْطَّ اهْتِمَامِ النُّقَادِ الْعَرَبِ فِي قِرَاءَتِهَا وَتَحْلِيلِهَا وَنَقْدِهَا، وَذَلِكَ مِنْ خَلَالِ مَقَارِبَةِ الْوَعِيِّ الشَّعْرِيِّ عَنْدَ أَبِي تَمَامَ بِوَصْفِهِ أَيِّ الْوَعِيِّ - معيارًا فَاسِلًا فِي الْحُكْمِ عَلَى الشُّعُراءِ، وَبِيَانِ نَظَرِهِمْ إِلَى الشَّعْرِ، وَكِيفِيَّةِ تَوْجِيهِ قَرَائِبِهِمْ تَجَاهَ مَوْضِعِهِمْ.

وَجَاءَ الْبَحْثُ فِي مُحَوَّرَيْنِ اثْنَيْنِ: الْأَوَّلُ دَرْسٌ نَسْقِيَّ أَبِي تَمَامَ نَظَرِيًّا وَتَطْبِيقِيًّا، وَالثَّانِي دَرْسُ الْوَعِيِّ الشَّعْرِيِّ كَمَا تَبَيَّنَهُ ظَاهِرَةً وَصَفَ الشَّعْرَ الَّذِي اجْتَاهَتْ دِيَوَانُ الشَّاعِرِ، وَجَاءَ عَرْضُهَا فِي ثَلَاثَةِ أَقْسَامٍ: الشَّعْرُ الْمَمْدُوحُ، وَالشَّعْرُ مَوْصُوفٌ، وَالشَّعْرُ مَهْجُورٌ، وَقَدْ انْتَهَى الْبَحْثُ إِلَى مَجْمُوعَةِ مِنَ النَّتَائِجِ، مِنْ أَهْمَهَا:

إِنَّ القُولَ بِأَنَّ الشَّخْصِيَّةَ الْعَرَبِيَّةَ شَخْصِيَّةٌ مُتَشَعِّرَةٌ، قُولٌ لَا يَقْفَدُ عَلَى رِجْلٍ؛ لِأَنَّ الشَّعْرَ وَغَيْرِهِ مِنَ الْفَنُونِ لَمْ يَوْئِرْ - وَلَنْ يَوْئِرْ - فِي التَّكَوِينِ الْعَامِ لِلشَّخْصِيَّةِ الْعَرَبِيَّةِ، وَذَلِكَ لِفَقَارَهُ إِلَى السُّلْطَةِ الَّتِي يُمْكِنُ لَهَا أَنْ تَحْدُثَ مِثْلَ هَذِهِ التَّأْثِيرِ.

(١) الْدِيَوَانُ، ج 4/550.

- إن قراءة الشعر العربي القديم قراءة نسقية لا تعني سلبيته، فالنسق الثقافي نسق متعدد يحمل الإيجاب كما يحمل السلب، والناقد الثقافي المنصف هو الذي يميل إلى الاعتدال في القراءة الصافية التي لن تعدد هذا التعدد أبداً.
- إن قراءة بعض الباحثين لشعر أبي تمام قراءة ثقافية كانت متأثرة بأنظار قديمة وحديثة تم جمعها معاً تحت مسمى الدرس الثقافي، فجمنت-كما يعتقدونها- إلى الاتهام والانتقاد من غير دليل ملموس على صحة نظرها؛ وقد أثبتت القراءة الدقيقة للأبيات نفسها التي تناولتها تلك القراءة عدم صحتها وأنها تحتوي على معنى غير ذلك الذي حملته قسراً.
- أظهر البحث أنَّ وعي أبي تمام كان وعي فنان عظيم لا وعي متكتَّب محتال يجمع المال بأيَّة طريقة وعلى أيَّة حال، فهو شاعر مذاх يتوكَّى-قدر استطاعته- أن يسقط مدحه على من يستحقه من كرماء الناس وأجوادهم، وهو لقاء عطاياهم كان يحرص أشدَّ الحرص على تجويذ شعره ليقابل الجزاء بالجزاء، فأتى بلوحات فنية فريدة جعلت من المدح صورة مدهشة أكستت بضائع الشعراء المتكسبين في زمنه.
- أظهر البحث أنَّ وعي أبي تمام امتدَّ إلى وصف شعره في حضرة مدوحه وصفاً هدف من ورائه إلى بيان قيمة البضاعة التي يمدح بها، إنَّه يمدح الشعر ليعرف مدوحه بالجيد منه، وله في ذلك أن يمنَّ على مدوحه بشعره؛ لأنَّه قد يمدح من غيره لكنَّ لن يرقى به أحد كما ارتقى به شعره، وبذا يستمر أبو تمام في المحافظة على نسق المديح من تلَّعِبُ الشعراء وتزييفهم الكلام.
- أظهر البحث تعرُّض الشعر-ممثلاً- لعصر أبي تمام- لتغافل الناس عنه وتناسيهم له؛ مما جعل أتباعه دائمًا يعانون صراع يبقاء؛ فالفنان لا يستطيع أن يتذكر لموهبه أو ينصرف عنها أو يميّتها، الموهبة تصرخ عاليًا في داخل النفس، ولا يقدر الموهوب على التسامي بها أو تصويرها شيئاً آخر، إنَّه يقع فيها حتى يجد من يقدرها من سَرَّةِ القوم، فإنَّ وجد ومدح لن يكون بذلك خائناً لشعره، كما أنَّ تكتُّبه لن يؤثُّر في معاش الآخرين، ولن يتحمَّل مصائر أمة فيقيم دوله ويديل أخرى.
- وبالجملة، فإنَّ وعي أبي تمام الشعري كان وعي فنان مخلص لشعره، اجتمعت عليه ظروف زمانه فحاول أن يحفظ صناعته من الاندثار؛ ومن أجل ذلك برع في مديحه براءة فانقة، ولغيرنا أن يقول: برع في تكتُّبه، لكنَّ الحقيقة الثقافية تقول: إنَّ هذه البراءة هي التي جعلت نسق الشعر القديم يمتدُّ ويطول عمره حتى يومنا هذا؛ ولذا فهي فنٌ عظيم، أمَّا التكتُّب المنكر فذاك لم تتجاوز أبياته عتبات أبواب قصور المدوحين، وربما هذا الأخير هو ما نصفه تأديباً بعبارتنا: طوته الدهور.

References

- Al-aamidi, Alhassan ibn Bishr (370H), (1992). *Almuwazana Bain Abi Tamam wa Buhturi*, Edition Critique par Al ssaid Ahmed Sakr, Dar Al Maaref, Egypt.
- Abbas, Ihsan, (1993). *Tareekh Alnaqd Alaadabi End Al-Arab*, Dar Alshorroq, Amman, Jordan.
- Adonis, (2002). *Althapet wa Almutahwel*. Dar Al-Saqi, Beirut.
- Algthami, Abdullah, (2005). *Cultural criticism*, the Arab Cultural Center, Casablanca, Beirut.
- Asfour, Jabber, (1992). *Taarodat Alhdatha*, Dar Suad Al-Sabah, Kuwait.
- Al-bahbate, Mohammad Najib, Abu Tamam, Dar Al-Fikr, Beirut, 1970.
- Barthes, Roland, (2002). *The Thrill of The Text*, translated by Munther Ayachi, Centre for Development of civilization, Syria.
- _____, (1970). *Writing in zero degrees, translation Naim al-Homsi*, publications of the Ministry of Culture, Damascus.
- Daief, Shawky, (1978). *Al fan wa Madahiboh fi Alsher Alarabi*. Dar Almaaref, Egypt.
- Eagleton, Terry. (1997). *Literary Theory, an Introduction*, translated by Ahmed Hassan. Nawara for translation and publishing, Cairo.
- Foucault, Michel. (2005). *The Archeology of Knowledge*, translation Salem yafoot, the Arab Cultural Center, Casablanca, Beirut.
- _____, (2008). *Genialogia knowledge*, translation Alstata Ahmed and Abdul Salam Benabd ALalee, Dar Toubkal for publication, Casablanca, Morocco.
- Hussein, Taha. (2004). *Men Hadeth Alsher wa Alnather*, Dar Almaaref, Egypt.

- Al-Isfahani, Abu Faraj Ali Bin Al-Hussein (356H). Alagani, Edition Critique par Ihsan Abbas and his colleagues, Dar Sader, Beirut. 2000
- Ibn-Jafar, Qudamah. (337H). (1979). *Naqd Alsher*, Edition Critique par, Kamal Mustafa, Khanji Library, Cairo.
- AL-Jerjani, Ali bin Abdul Aziz. (366H). Alwasata Bain Almutanbi wa khosomh, Edition Critique par Mohamed Abou El Fadl Ibrahim, Ali Mohamed Bedjaoui, modern library, Beirut.
- Kernan, Alvin. (2000). *The Death of Literature*, translation Badr al-Din El-Deeb Heb Allah, the Supreme Council for Culture, Cairo.
- Ibn-Khalkan, Shamsuddin Ahmed. (681H), Wafiat AlAian wa Anbaa Abnaa Alzaman, Edition Critique par Ihsan Abbas, Dar Sader, Beirut, Lebanon. 1978.
- Al-kolai, Muhammad ibn Abd al-Ghafur. (about 543H). Ihkam Sanaat Alkalam, Edition Critique par Mohammed Radwan Al Daya, Dar Alam Alkotob, Beirut. 1985.
- Kolnjuod, Robin George. (1998). The Principles of Art, translated by Ahmed Hamdi Mahmoud, the Egyptian General Book Authority, Cairo.
- Kurd Ali, Mohammed, (1913). *Rasaiel Albulagaa*, Dar Alkotob Alarabia Alkobra, Albabi AlHalabi, Egypt.
- Ibn-Manzor, Jamal al-Din Mohammed bin Makram. (711 H) Lisan Al Arab, Dar Sader, Beirut, 2000.
- AL-Marzobani, Mohammed Bin Omran. (384H). Muwashah, Edition Critique par Ali Mohamed Bedjaoui, Dar Nahdat Mesr, Cairo.
- Al-marzoeki, Ahmed bin Mohammed. (421H), Sharh Mushkel Abiat Abi Tamam Almufrada, Edition Critique par Khalaf Rashid Noman, Alam Alkotob, Beirut. 1987.
- Al-Masri, Issa. (2007). Creativity and power in the poetry of the first Abbasid era, Dar Alraed, Amman, Jordan.

- Nassif, Mustafa, (March 2000). Arab criticism, about the theory of a second, Alam Almaarfa, the National Council for Culture, Arts and Letters, Kuwait, 255,
- _____, the theory of meaning in the Arab Monetary, Dar al-Andalus, Beirut.
- AL-Rabaai, Abdul Qadir, (1980). *Alsora Alfaniaa fe sher Abi Tammam*, Yarmouk University Press, Irbid, Jordan.
- Said, Edward, (2000). *The World, The Text, And The Critic*, translated by Abdul Karim Mahfoud, publications of the Arab Writers Union, Damascus.
- Spender, Stephen. (Cairo, 2001). *life and poet*, translated by Muhammad Mustafa Badawi, the Egyptian General Book Authority.
- AL-Suli, Mohammed Ben Yahia (335 or 336H). Akhbar Abi Tammam, Edition Critique par Khalil pawns and his colleagues, a series of ammunition, the General Authority for Cultural Palaces, Egypt. 2008
- _____, (1978). Sharh Al-Suli dewan Abi Tammam, Edition Critique par, Khalaf Rashid Noman, publications and the Ministry of Culture and the Arts, the Republic of Iraq.
- Al-Tabrizi, AlKhatib. (512H). Diwan Abi Tammam, Edition Critique par Mohammed Abdo Azzam, Dar Al Maaref, Egypt. 1976
- Al-tawhidi, Abu Hayyan (400H), Akhlaq Alwazerain, Edition Critique par Mohammed Tawit Tunja, Dar Sader, Beirut, Lebanon, 1992.
- _____, Alemtaa wa Almoaansa, Edition Critique par, Ahmed Amin, Ahmed Zein, Dar Al-Hayat Library Publications, Beirut, Lebanon.